

NEDERLANDS CASTELLANO ITALIANO PORTUGUÊS

JVC

LT-32C31BUE LT-26C31BUE LT-32C31SUE LT-26C31SUE

BREEDBEELD LCD TV

GEBRUIKSAANWIJZING

TELEVISOR CON PANEL LCD PANORÁMICOMANUAL DE INSTRUCCIONESTV LCD WIDESCREENISTRUZIONITELEVISOR COM ECRÃ PANORÂMICO DE CRISTAL LÍQUIDOINSTRUÇÕES









T-V LINK

Si ringrazia la gentile clientela per l'acquisto di un televisore schermo piatto LCD JVC. Per comprendere a fondo le funzionalità del televisore acquistato, si invita a leggere attentamente il presente manuale prima dell'uso. ("LCD" è l'acronimo di Liquid Crystal Display, Display a cristalli liquidi.)

AVVERTENZA: PER EVITARE RISCHI DI INCENDIO O SCOSSA ELETTRICA, NON ESPORRE L'APPARECCHIATURA A LIQUIDI O UMIDITÀ.

AVVERTENZA

Utilizzare sempre il cavo di alimentazione in dotazione con il televisore.

AVVERTENZA

• Le dita possono rimanere intrappolate sotto il televisore con conseguenti lesioni. Tenere il televisore dalla parte centrale inferiore ed evitare di inclinarlo verso l'alto o verso il basso.

- Il televisore potrebbe cadere e causare lesioni. Tenere la parte inferiore del piedistallo con la mano e inclinare il televisore verso l'alto e verso il basso.
- Evitare che i bambini si appendano al televisore, vi appoggino i gomiti o il corpo. Ciò può provocare la caduta del televisore con conseguenti lesioni personali.





ATTENZIONE

Non premere con forza sull'area degli altoparlanti sul pannello frontale inferiore del televisore. In tal modo si potrebbe deformare la griglia metallica.



Pixel difettosi

La tecnologia degli schermi LCD fa uso di insiemi di pixel molto piccoli per riprodurre le immagini. Sebbene non si registrino problemi con il 99,99% dei pixel, è necessario essere consapevoli che un numero estremamente basso di pixel potrebbe non illuminarsi o illuminarsi solo saltuariamente.

Raccomandazioni per la distanza

Evitare installazioni non appropriate e non collocare l'unità in luoghi privi di ventilazione adeguata. Quando si procede all'installazione del televisore, rispettare le distanze

consigliate dall'impianto al muro e le distanze relative all'incasso del televisore in un'area chiusa quale un mobile. Per un funzionamento sicuro, attenersi alle linee guida sulla distanza minima richiesta.



Il mancato rispetto delle seguenti precauzioni può comportare danni al televisore o al telecomando.

NON bloccare le fessure o i fori di ventilazione del televisore.

(Se tali fessure di ventilazione sono ostruite da carta, panni, ecc., il calore fatica a fuoriuscire.) **NON collocare oggetti sopra il televisore.**

(Ad esempio: cosmetici o medicine, vasi di fiori, piante, tazze, ecc.)

EVITARE che oggetti o liquidi penetrino nelle aperture del telaio.

(Se dell'acqua o del liquido penetra all'interno, vi sono rischi di incendio o scossa elettrica.)

NON collocare sul televisore sorgenti di fiamma viva, quali le candele accese.

NON esporre il televisore alla luce solare diretta.

La superficie dello schermo del televisore si danneggia facilmente. Fare attenzione quando si maneggia il televisore. Se lo schermo del televisore si sporca, strofinarlo con un panno morbido asciutto. Non strofinarlo con forza eccessiva. Non utilizzare sostanze pulenti o detergenti.

In caso di guasto, scollegare l'unità e contattare personale di assistenza tecnica. Non cercare di riparare l'unità personalmente o di rimuovere il coperchio posteriore.

Pulizia dello schermo

Lo schermo è rivestito con una pellicola sottile speciale che riduce i riflessi. Se tale pellicola è danneggiata, possono verificarsi problemi non risolvibili quali l'apparizione di colori non omogenei, scoloramento, graffi e altri problemi. Prestare attenzione a quanto segue quando si maneggia lo schermo.

- Non utilizzare colla o nastro adesivo sullo schermo.
- Non scrivere sullo schermo.
- Evitare che lo schermo venga a contatto con oggetti duri.
- Evitare che si formi condensa sullo schermo.
- Non utilizzare alcool, diluenti, benzine o altri solventi sullo schermo.
- Non strofinare eccessivamente lo schermo.

ATTENZIONE:

- Utilizzare esclusivamente la corrente di alimentazione
- specificata sull'unità (CA 110 240 V, 50/60 Hz).
- Evitare di danneggiare il cavo e la spina di alimentazione CA.
- Se non si utilizza questo televisore per un lungo periodo di tempo, assicurarsi di scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.

Dimostrazione D.I.S.T.

Per avviare la dimostrazione D.I.S.T.: Premere il tasto **OK** per visualizzare il MENU (menu principale). Quindi, premere il tasto giallo. Sullo schermo verrà visualizzata un'immagine divisa in due (D.I.S.T. attivato e D.I.S.T. disattivato).

Per terminare la dimostrazione D.I.S.T.: Premere il tasto giallo, il tasto TV, i tasti $P \vee / \wedge o$ uno dei tasti numerici.

Si dichiara che questo prodotto di marca JVC è conforme alle prescriziori del Decreto Ministeriale n. 548 del 28/08/95 pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana n. 301 del 28/12/95.

INDICE

Preparazione del televisore	4
Installazione	4
Uso del piedistallo	4
Rimuovere gli sportelli dei terminali	ວ 5
Connessione dell'antenna e del	0
videoregistratore	6
Collegamento del cavo di alimentazione alla	
presa di corrente	6
Impostazioni iniziali	7
FUNZIONI T-V LINK	8
Tasti e funzioni del televisore	9
Accendere il televisore dalla modalità di	
	9
Scegliere un canale TV Visualizzare immagini da dispositivi esterni	9 Q
Regolare il volume	9
Uso delle cuffie	9
Uso del menu	9
Tasti e funzioni del telecomando	.10
Accendere o spegnere il televisore dalla	
modalità di riposo	.10
Scegliere un canale TV	.10
Visualizzare immagini da dispositivi esterni	
Funzione ZOOM	.12
Funzione SUONO 3D	12
Visualizzazione dell'ora corrente	.13
Liso della funzione EERMO IMMAGINE	13
Uso della funzione PIP	13
Uso della funzione MULTI IMMAGINE	.14
Azionamento di un videoregistratore	
(VCR) o di un lettore DVD JVC	.14
Funzione televideo	.15
Funzionamento generale	.15
Utilizzo della modalita Lista	.15
Pagina secondaria	
Visualizzazione del testo nascosto	.16
Dimensioni	.16
	16
Funciencemento dei menu del	. 10
runzionamento dei menu dei	47
Funzianamanta ganarala	.17
Funzionamento generale	.17
Funzionamento generale	.17 .17 . 18
Funzionamento generale IMMAGINE IMP. IMMAGINE Regolazione dell'immagine	.17 .17 . 18 18
Funzionamento generale IMMAGINE IMP. IMMAGINE Regolazione dell'immagine TEMP. COLORE	.17 17 18 18 18

VARIE/IMMAGINE	. 19
VNR DIGITALE	19
Super DigiPure	19
SISTEMA	20
EFFETTO CINEMA	20
4:3 AUTOM	20
COLOUR MANAGEMENT	20
PIP	20
SUONO	. 21
STEREO / I • II	21
Regolazione del suono	21
ALTOPARLANTI	. 21
BBE	
SUONO 3D	21
A.H.B. (Active Hyper Bass)	21
	22
PRESELEZIONE EXT	. 23
S-IN (ingresso S-VIDEO)	23
LISTA ID	23
DUPLICAZIONE	23
	25
	. 25
	25
	25
	25
DECODER (EXT-2)	20
INSTALLAZIONE	. 27
LINGUA	27
SINTONIA AUTOMATICA	27
MODIFICA PR/MANUALE	28
Operazioni aggiuntive con i menu	. 31
Uso della funzione ACI	31
Scaricamento dei dati sul videoregistratore	. 31
Modifica dell'impostazione NAZIONE	32
Uso della funzione DECODER (EXT-2)	32
Preparazioni aggiuntive	. 33
Collegamento di dispositivi esterni	33
Tabella dei numeri CH/CC	. 35
Risoluzione dei problemi	. 36
Specifiche tecniche	. 38

ITALIANO

Preparazione del televisore

- Quando si installa il televisore sulla parete, utilizzare esclusivamente un'unità di montaggio a parete JVC (opzionale) studiata per questo televisore.
- · Assicurarsi che il televisore venga installato alla parete da un installatore qualificato.

Installazione

Precauzioni di installazione

- Installare il televisore ad angolo a parete o sul piedistallo in modo che i cavi non intralcino.
- Durante l'uso, il televisore genera una leggera quantità di calore. Assicurarsi che vi sia uno spazio sufficiente attorno al televisore per consentire un raffreddamento appropriato. Vedere "Raccomandazioni per la distanza" a pagina 2.

Un foglio di protezione è installato sulla struttura dello schermo del televisore.

Uso del piedistallo

Questo televisore viene fornito con un piedistallo per tavolo incorporato.

Il piedistallo può essere utilizzato per regolare la direzione dello schermo del televisore di 5° verso l'alto, 10° verso il basso e 20° verso sinistra o verso destra.

Inclinare il televisore verso l'alto e verso il basso:

Tenendo la parte inferiore del piedistallo con una mano, utilizzare l'altra mano per tenere la parte centrale della sommità del televisore e lentamente inclinare il televisore in alto e in basso.

 Come misura di sicurezza, il piedistallo è costruito in modo che sia necessario esercitare una certa forza per inclinare il televisore.



Ruotare il televisore verso sinistra e verso destra:

Tenendo la parte inferiore del piedistallo con una mano, utilizzare l'altra mano per tenere la parte laterale dello schermo del televisore e lentamente regolare la direzione dello schermo.



Supporto per cavi

Sul retro del piedistallo è presente un supporto per cavi che consente di mantenere in ordine i cavi di collegamento. Premere delicatamente le parti sinistra e destra del supporto per cavi e tirarlo per rimuoverlo dal piedistallo. Dopo aver inserito i cavi nel supporto, montarlo nuovamente sul retro del piedistallo.



Inserimento delle pile nel telecomando

Utilizzare due pile a secco di tipo AA/R6.

Inserire le pile dall'estremità \ominus , controllando che le polarità \oplus e \ominus siano corrette.



- Seguire le avvertenze stampate sulle pile.
- La durata delle pile va da sei mesi a un anno, a seconda della frequenza d'uso.
- Le pile incluse sono esclusivamente per l'impostazione e la verifica del televisore e si prega di sostituirle non appena necessario.
- Se il telecomando non funziona in modo appropriato, sostituire le pile.

Rimuovere gli sportelli dei terminali

Dietro agli sportelli sui lati sinistro e destro del retro del televisore sono presenti dei terminali di collegamento. Rimuovere i due sportelli prima di collegare un'antenna o un videoregistratore.

Per LT-32C31

Estrarre gli sportelli rimuovendo i ganci. Quando si rimontano gli sportelli, collocare il lato degli sportelli contro il televisore e inserire i ganci.



Per LT-26C31

Gli sportelli possono essere rimossi togliendo il gancio nella parte inferiore e quindi estraendoli mentre li si solleva leggermente. Per rimettere in posizione gli sportelli, collegare innanzitutto il gancio sulla parte superiore dello sportello al televisore e quindi inserire il gancio nella parte inferiore.

• Togliere gli sportelli quando si esegue il montaggio del televisore su una parete.



• Lasciare gli sportelli sganciati se non si chiudono in modo appropriato. Non rimontare a forza gli sportelli. Altrimenti, possono verificarsi danni ai cavi di collegamento e agli sportelli.

Connessione dell'antenna e del videoregistratore

- I cavi di collegamento non sono inclusi.
- Per ulteriori informazioni, fare riferimento ai manuali forniti con i dispositivi che si vogliono collegare.
- Se si connette un videoregistratore, seguire $(A) \rightarrow (B) \rightarrow (C)$.
- Se non si connette un videoregistratore, seguire ①.

Perché le funzioni T-V LINK siano operative, è necessario collegare un videoregistratore compatibile T-V LINK al terminale EXT-2 del televisore. Per ulteriori informazioni sulle funzioni T-V LINK, vedere "FUNZIONI T-V LINK" a pagina 8.

- È possibile riprodurre una videocassetta dal videoregistratore senza eseguire il passaggio ©. Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale di istruzioni del videoregistratore in uso.
- Per connettere altri dispositivi esterni, vedere "Collegamento di dispositivi esterni" a pagina 33.
- Per collegare delle apparecchiature audio aggiuntive, vedere "Collegamento di altoparlanti/amplificatore" a pagina 34.
- Quando un decoder è collegato a un videoregistratore compatibile T-V LINK, impostare la funzione DECODER (EXT-2) su SI. Per ulteriori informazioni, vedere "Uso della funzione DECODER (EXT-2)" a pagina 32. In caso contrario, non sarà possibile vedere i canali codificati.

senza sportelli dei terminali Antenna



Collegamento del cavo di alimentazione alla presa di corrente

Inserire la spina CA del cavo di alimentazione dal televisore alla presa di corrente CA. La spia di alimentazione si accenderà e il televisore entrerà nella modalità di riposo (standby mode).

Attenzione

- Utilizzare esclusivamente la corrente di alimentazione specificata sull'unità (CA 110 – 240 V, 50/60 Hz).
 - Rimuovere la spina CA dalla presa per scollegare completamente il televisore dall'alimentazione di rete.

Impostazioni iniziali

Quando il televisore viene acceso per la prima volta, verrà attivata la modalità di impostazione iniziale e verrà visualizzato il logo della JVC. Seguire le istruzioni su schermo per effettuare le impostazioni iniziali.



- 1 Assicurarsi che l'interruttore VCR/TV/DVD sia nella posizione TV.
 - Non è possibile accendere il televisore quando l'interruttore VCR/TV/DVD è impostato nella posizione VCR o DVD.

2 Premere il tasto 0/l sul telecomando

Il televisore si accende dalla modalità di riposo e viene visualizzato il logo JVC.

 Controllare che la spina CA del cavo di alimentazione dal televisore sia collegata alla presa di corrente CA.



 Il logo della JVC non viene visualizzato se il televisore è già stato acceso una volta. In questo caso, utilizzare le funzioni "LINGUA" e "SINTONIA AUTOMATICA" per effettuare le impostazioni iniziali. Per ulteriori informazioni, vedere "INSTALLAZIONE" a pagina 27.

3 Premere il tasto OK

Verrà visualizzato il menu LANGUAGE.



4 Premere i tasti ◀/▶ e ▼/▲ per scegliere ITALIANO. Quindi premere il tasto OK

Per la descrizione su schermo, verrà impostata la lingua ITALIANO. Il menu NAZIONE viene visualizzato come sottomenu della funzione SINTONIA AUTOMATICA.

Vi sono due menu NAZIONE. Se si preme il tasto giallo, si cambia il menu NAZIONE nel modo seguente:



- 5 Premere i tasti **◄/▶** e **▼/▲** per scegliere il proprio paese di residenza
- 6 Premere il tasto blu per avviare la funzione SINTONIA AUTOMATICA

Il menu SINTONIA AUTOMATICA viene visualizzato e i canali TV ricevuti vengono automaticamente registrati nei numeri Programma (PR).

• Per annullare la funzione SINTONIA AUTOMATICA:



Una volta che i canali TV sono stati registrati nei numeri Programma (PR), verrà visualizzato il menu MODIFICA PROGR.

- È possibile proseguire con la modifica dei numeri Programma (PR) utilizzando la funzione MODIFICA PR/MANUALE. Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/MANUALE" a pagina 28.
- Se non si desidera utilizzare la funzione MODIFICA PR/MANUALE, passare alle procedure successive.

Se nel menu SINTONIA AUTOMATICA appare "ACI INIZIO/ACI SALTO":

È possibile utilizzare la funzione ACI (Automatic Channel Installation = Installazione automatica dei canali) per decodificare i dati ACI e completare la registrazione di tutti i canali televisivi in un breve periodo di tempo. Per ulteriori informazioni sulla funzione ACI e sul suo uso, fare riferimento alla sezione "Uso della funzione ACI" a pagina 31.

Se non si vuole usare la funzione ACI, premere i tasti $\mathbf{V}/\mathbf{\Delta}$ per scegliere ACI SALTO e quindi premere **OK**.

7 Premere il tasto OK per visualizzare il menu T-V LINK



8 Se non è collegato un videoregistratore compatibile T-V LINK:

Premere il tasto **TV** per uscire dal menu T-V LINK. Il menu T-V LINK scomparirà dallo schermo.

Se è collegato un videoregistratore compatibile T-V LINK al terminale EXT-2:

Seguire la procedura di funzionamento "Scaricamento dei dati sul videoregistratore" a pagina 31 per inviare i dati del numero Programma (PR).

Le impostazioni iniziali sono ora completate e sarà possibile guardare le trasmissioni televisive

- Quando il televisore rileva il nome del canale TV dal segnale di trasmissione del canale, registrerà automaticamente il nome del canale TV (ID) sul numero Programma (PR) nel quale il canale TV è stato registrato.
- Se un canale TV che si desidera vedere non è impostato su un numero Programma (PR), impostarlo manualmente tramite il menu MANUALE. Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/MANUALE" a pagina 28.
- Il canale TV non è registrato nel numero Programma PR 0 (AV). Quando si desidera registrare un canale TV su PR 0 (AV), impostarlo manualmente usando la funzione MANUALE. Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/MANUALE" a pagina 28.

FUNZIONI T-V LINK

Quando un videoregistratore compatibile T-V LINK è collegato al terminale EXT-2 del televisore, le procedure di impostazione del videoregistratore e di visione delle videocassette risulteranno più semplici. T-V LINK presenta le seguenti caratteristiche:

Per utilizzare le funzioni T-V LINK:

È necessario che il videoregistratore sia compatibile T-V LINK.

Il videoregistratore deve essere collegato al terminale EXT-2 del televisore tramite un cavo SCART intatto.

Un "videoregistratore compatibile T-V LINK" è un videoregistratore JVC con il logo T-V LINK o un videoregistratore con uno dei simboli che seguono. Tuttavia, i videoregistratori di tali marchi potranno supportare tutte o alcune delle caratteristiche descritte di seguito. Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale di istruzioni del videoregistratore in uso. "Q-LINK" (un marchio della Panasonic Corporation) "Data Logic" (un marchio della Metz Corporation) "Easy Link" (un marchio della Phillips Corporation) "Megalogic" (un marchio della Grundig Corporation) "SMARTLINK" (un marchio della Sony Corporation)

Caricamento predefinito

Consente di scaricare i dati registrati sui canali TV dal televisore al videoregistratore.

La funzione di caricamento predefinito viene automaticamente avviata quando l'impostazione iniziale è completata o quando si eseguono le operazioni SINTONIA AUTOMATICA o MODIFICA PR/MANUALE.

Questa funzione può essere azionata dal videoregistratore.

Quando è visualizzato "FUNZIONE NON DISPONIBILE":

Se è visualizzato "FUNZIONE NON DISPONIBILE", lo scaricamento non è stato eseguito in modo corretto. Prima di riprovare nuovamente lo scaricamento, assicurarsi che:

- Il videoregistratore sia acceso.
- Il videoregistratore sia compatibile T-V LINK.
- Il videoregistratore sia collegato al terminale EXT-2.
- Il cavo SCART sia intatto.

Registrazione diretta

"What You See Is What You Record, ossia Registri quello che vedi"

È possibile registrare sul videoregistratore le immagini attualmente visualizzate sul televisore tramite una semplice operazione. Per ulteriori informazioni, leggere il manuale del videoregistratore in uso. Azionare tramite il videoregistratore. Viene visualizzato "IL VCR STA REGISTRANDO".

Nelle situazioni riportate di seguito, il videoregistratore interromperà la registrazione se il televisore viene spento, se il canale TV o l'ingresso viene cambiato o se viene visualizzato il menu sul televisore:

- Quando si stanno registrando immagini da un dispositivo esterno collegato al televisore.
- Quando si sta registrando un canale TV precedentemente decodificato tramite un decoder.
- Quando si sta registrando un canale TV utilizzando l'uscita TV in quanto il canale non può essere ricevuto in modo appropriato tramite il sintonizzatore del videoregistratore.
- Se il videoregistratore non è pronto (ad esempio, è privo di videocassetta inserita), verrà visualizzato il messaggio "NO REGISTRAZIONE".
- Il funzionamento tramite il televisore non è possibile.
- Generalmente, il videoregistratore non è in grado di registrare un canale TV che non può essere ricevuto in modo appropriato dal relativo sintonizzatore, anche se il canale può essere visto sul televisore. Alcuni videoregistratori sono tuttavia in grado di registrare un canale utilizzando l'uscita del televisore se il canale può essere visto sul televisore, sebbene tale canale non possa essere ricevuto in modo appropriato dal sintonizzatore del videoregistratore. Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale di istruzioni del videoregistratore in uso.

Accensione automatica del televisore/ Visualizzazione dell'immagine del videoregistratore

Quando il videoregistratore viene avviato, il televisore si accenderà automaticamente e le immagini dal terminale EXT-2 verranno visualizzate sullo schermo. Quando il menu del videoregistratore viene utilizzato, il televisore si accenderà automaticamente e le immagini dal terminale EXT-2 verranno visualizzate sullo schermo.

• Controllare che la spina CA del cavo di alimentazione dal televisore sia collegata alla presa di corrente CA.

Tasti e funzioni del televisore





Per informazioni dettagliate, fare riferimento alle pagine in parentesi.

- 1 Sensore del telecomando
- 2 Spia di alimentazione (pagina 7)
- ③ Tasto MENU/OK (pagine 9, 17)
- ④ Tasto TV/AV (pagina 9)
- ⑤ Tasti ∠ (Volume) -/+ (pagina 9)
- ⑥ Tasti P ∨/∧ (pagina 9)
- ⑦ Tasto Ů (Riposo) (pagina 9)
- (8) Presa per cuffie (mini spinotto) (pagina 33)

Accendere il televisore dalla modalità di riposo

Premere il tasto & o i tasti P V/A per accendere il televisore quando si trova in modalità di riposo Quando il televisore viene acceso, la spia di alimentazione si affievolisce leggermente.

• Controllare che la spina CA del cavo di alimentazione dal televisore sia collegata alla presa di corrente CA.

Scegliere un canale TV

Premere i tasti P V/A per scegliere un numero Programma (PR) o un terminale EXT

Visualizzare immagini da dispositivi esterni

Premere il tasto TV/AV per scegliere un terminale EXT



Regolare il volume

Premere i tasti -/+

Verrà visualizzato l'indicatore del livello di volume.

Uso delle cuffie

• Il volume delle cuffie viene regolato con il menu "CUFFIA" menu (vedere pagina 22).

Uso del menu

Utilizzare il tasto MENU/OK.

Per ulteriori informazioni sull'uso del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).

Tasti e funzioni del telecomando



- 1) Tasto di silenziamento
- 2 Tasti numerici
- 3 Tasto Informazioni
- ④ Tasto ZOOM
- 5 Tasto suono 3D
- 6 Tasto TV
- ⑦ Tasti ◀/►
- ⑨ Tasti **P** ∨/∧
- 10 Tasti di comando VCR/DVD/Televideo
- 1) Tasti V/A
- 12 Tasto Riposo (Standby)
- 1 Interruttore VCR/TV/DVD
- 📵 Tasto 🕕
- 15 Tasti colorati
- 16 Tasto OK
- 17 Tasto DVD MENU
- 18 Tasti ◀/►
- 19 Tasto 🕒
- 20 Tasti ⊿ -/+
- 2) Tasto 🕄
- 22 Tasto 🕑

Accendere o spegnere il televisore dalla modalità di riposo

- 1 Assicurarsi che l'interruttore VCR/TV/DVD sia nella posizione TV.
 - Non è possibile accendere o spegnere il televisore quando l'interruttore VCR/TV/DVD è impostato nella posizione VCR o DVD.
- 2 Premere il tasto ⁽⁾/l (Riposo) per accendere e spegnere il televisore.

Quando il televisore viene acceso, la spia di alimentazione si affievolisce leggermente.

- L'accensione può avvenire tramite il tasto TV, i tasti P V/A o i tasti numerici.
- Controllare che la spina CA del cavo di alimentazione dal televisore sia collegata alla presa di corrente CA.

Scegliere un canale TV

- Utilizzare i tasti numerici: Immettere il numero Programma (PR) del canale utilizzando i tasti numerici. Esempio:
 - PR $6 \rightarrow$ premere **6**
 - PR 12 \rightarrow premere **1** e **2**
- Utilizzare i tasti P ∨/∧: Premere i tasti P ∨/∧ per scegliere il numero Programma desiderato (PR).

Utilizzare LISTA PROGR.:

 Premere il tasto (i) (Informazioni) per visualizzare la LISTA PROGR. Continuando a premere il tasto (i) (Informazioni), appariranno le seguenti opzioni:



- 2 Premere i tasti ◀/▶ e ▼/▲ per scegliere un numero Programma (PR). Quindi premere il tasto **OK**
 - Per i numeri Programmi (PR) con la funzione BLOCCO CANALI attivata, viene visualizzato il simbolo α̂ (BLOCCO CANALI) a fianco del numero Programma (PR) nella LISTA PROGR..
 - Non si possono usare i tasti V/▲ per scegliere un numero Programma (PR) con la funzione BLOCCO CANALI attivata.
 - Anche se si prova a scegliere un numero Programma (PR) con la funzione BLOCCO CANALI attivata, apparirà il simbolo α̂ (BLOCCO CANALI) e sarà impossibile guardare il canale TV. Per guardare il canale TV, vedere "BLOCCO CANALI" a pagina 25.

Regolare il volume

Premere i tasti — /+ per regolare il volume. Apparirà l'indicatore del volume ed il volume varierà con la

Appartial i indicatore del volume ca il volume variera con il monu.

- Il volume delle cuffie viene regolato con il menu "CUFFIA" menu (vedere pagina 22).
- Silenziamento dell'audio Premere il tasto & (Silenziamento) per abbassare completamente il volume.

Premere di nuovo il tasto 🕸 (Silenziamento) per ripristinare il livello di volume precedente.

Visualizzare immagini da dispositivi esterni

Utilizzare il tasto 0 (AV): Premere il tasto 0 (AV) per scegliere un terminale EXT.



■ Utilizzare i tasti P ∨/A: Premere i tasti P ∨/A per scegliere un terminale EXT.

Utilizzare LISTA PROGR.:

- 1 Premere il tasto (1) (Informazioni) per visualizzare la LISTA PROGR.
- 2 Premere i tasti **◄/▶** e **▼/▲** per scegliere un terminale EXT. Quindi premere il tasto **OK**
 - I terminali EXT sono registrati dopo il numero Programma PR 99.
 - È possibile scegliere un segnale di ingresso video dal segnale S-VIDEO (segnale Y/C) e dal segnale video normale (segnale composito). Per ulteriori informazioni, vedere "S-IN (ingresso S-VIDEO)" a pagina 23.
 - Se l'immagine non è nitida o è priva di colori, cambiare manualmente il sistema di colore. Vedere "SISTEMA" a pagina 20.
 - Questo televisore dispone di una funzione che consente di modificare il segnale in base a un'uscita di segnale speciale da un dispositivo esterno. (Il terminale EXT-4 non supporta questa funzione.)

Per tornare a un canale TV:

Premere il tasto **TV** o i tasti numerici.

Per utilizzare il numero Programma PR 0 (AV):

Quando il televisore e il videoregistratore sono collegati soltanto tramite il cavo dell'antenna, la scelta del numero Programma PR 0 (AV) consente di vedere le immagini dal videoregistratore. Impostare manualmente il canale RF del videoregistratore sul numero Programma PR 0 (AV). Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/ MANUALE" a pagina 28.

Continuando a premere il tasto **O (AV)**, appariranno le seguenti opzioni:



- Il canale RF del videoregistratore viene inviato come segnale RF dal videoregistratore.
- Fare inoltre riferimento al manuale di istruzioni del videoregistratore in uso.

Funzione ZOOM

Consente di modificare le dimensioni dello schermo in base all'immagine. Scegliere la modalità ottimale tra le modalità ZOOM che seguono.

AUTO:

Quando un segnale WSS (Wide Screen Signalling), il quale mostra il rapporto larghezza/altezza dell'immagine, è incluso nel segnale di trasmissione o nel segnale da un'apparecchiatura esterna, il televisore passa automaticamente dalla modalità ZOOM alla modalità ZOOM 16:9 o SCHERMO PIENO in base al segnale WSS. Se non è incluso alcun segnale WSS, l'immagine viene visualizzata in base alla modalità ZOOM impostata con la funzione 4:3 AUTOM..

- Per ulteriori informazioni sulla funzione 4:3 AUTOM., vedere "4:3 AUTOM." a pagina 20.
 Quando la modalità AUTO (WSS) non funziona
- Quando la modalità AUTO (WSS) non funziona correttamente a causa di una qualità scadente del segnale WSS o quando si desidera cambiare la modalità ZOOM, premere il tasto **ZOOM** e passare a un'altra modalità ZOOM.

NORMALE:

Utilizzare per visualizzare un'immagine di formato normale (rapporto 4:3) nelle dimensioni originali.



PANORAMIC:

Questa modalità estende in modo uniforme i lati sinistro e destro di un'immagine normale (rapporto 4:3) in modo da riempire lo schermo senza che l'immagine sembri innaturale.



• Le parti superiore e inferiore dell'immagine verranno leggermente tagliate.

ZOOM 14:9:

Questa modalità ingrandisce l'immagine ampia (rapporto 14:9) ai bordi superiore e inferiore dello schermo.



ZOOM 16:9:

Questa modalità ingrandisce l'immagine ampia (rapporto 16:9) a schermo intero.



ZOOM 16:9 SOTTOTITOLI:

Questa modalità ingrandisce l'immagine ampia (rapporto 16:9) con sottotitoli a schermo intero.



SCHERMO PIENO:

Questa modalità estende in modo uniforme i lati sinistro e destro di un'immagine normale (rapporto 4:3) in modo da riempire lo schermo ampio del televisore.



Utilizzare per immagini con un rapporto 16:9 che sono state compresse in un'immagine normale (rapporto 4:3) e ripristinare le dimensioni originali.

Scegliere la modalità ZOOM

1 Premere il tasto **ZOOM** per visualizzare il menu ZOOM



• Il tasto **ZOOM** non è disponibile nella modalità con immagini accoppiate.

2 Premere i tasti **V/**▲ per scegliere una modalità ZOOM. Quindi premere il tasto **OK**

L'immagine verrà espansa e la modalità ZOOM selezionata verrà visualizzata dopo circa 5 secondi.

- La modalità ZOOM può essere cambiata automaticamente dal segnale di controllo di un dispositivo esterno. Se si desidera tornare alla modalità ZOOM precedente, selezionare di nuovo la modalità ZOOM.
- Regolazione dell'area di visione dell'immagine

Se i sottotitoli o la parte superiore (o inferiore) dell'immagine risultano tagliati, regolare manualmente l'area di visione dell'immagine.

- 1 Premere il tasto **ZOOM** Verrà visualizzato il menu ZOOM.
- 2 Premere il tasto **OK** per visualizzare l'indicatore della modalità ZOOM

L'indicatore viene visualizzato.

ZOOM 16 : 9 😂

- 3 Durante la visualizzazione dell'indicatore, premere i tasti ▼/▲ per regolare verticalmente l'area di visione
 - Non è possibile regolare l'area di visione in modalità NORMALE o SCHERMO PIENO.

Funzione SUONO 3D

È possibile ascoltare suoni con atmosfera più ampia.

Premere il tasto **3D** per attivare o disattivare la funzione SUONO 3D.

- La funzione SUONO 3D non funziona in modo corretto con il suono monofonico.
- La funzione SUONO 3D può inoltre essere attivata o disattivata utilizzando il menu SUONO. Per ulteriori informazioni, vedere "SUONO 3D" a pagina 21.

Visualizzazione dell'ora corrente

È possibile visualizzare l'ora corrente sullo schermo.

Premere il tasto (1) (Informazioni) per visualizzare l'ora corrente

Continuando a premere il tasto (1) (Informazioni), appariranno le seguenti opzioni:



- Questo televisore utilizza i dati del televideo per determinare l'ora corrente. Se il televisore non ha ricevuto canali TV dotati di televideo da quando è stato acceso, l'indicatore dell'ora sarà vuoto. Per vedere l'ora corrente, scegliere un canale TV che trasmette i dati del televideo.
- Quando si guardano delle videocassette, è possibile che, a volte, venga visualizzata l'ora corrente errata.

Ritorno istantaneo al canale TV

È possibile tornare istantaneamente su un canale TV.

Premere il tasto TV

Il televisore torna in modalità TV e verrà visualizzato un canale TV.

Uso della funzione FERMO IMMAGINE

È possibile visualizzare il programma corrente sotto forma di immagine fissa.

1 Premere il tasto 🖱

L'immagine corrente verrà visualizzata in modo fisso.



· immagine fissa

Per annullare la funzione FERMO IMMAGINE: Premere il tasto (¹⁰), i tasti **P** V/A oppure i tasti numerici.

- La funzione FERMO IMMAGINE non è disponibile
- quando si visualizza una immagine secondaria. • L'immagine fissa non può essere inviata come
- segnale in uscita dal televisore.

Uso della funzione PIP

È possibile visualizzare due immagini (immagine principale e immagine secondaria).

- È possibile guardare contemporaneamente un programma
- TV e un programma video da un dispositivo esterno.

1 Premere il tasto 🛈

Continuando a premere il tasto **()**, appariranno le seguenti opzioni della modalità PIP:



2 Premere i tasti V//\ per visualizzare come immagine secondaria l'immagine da un altro terminale EXT

Ascolto dell'audio dell'immagine secondaria: È possibile ascoltare l'audio dell'immagine secondaria con le cuffie mentre si ascolta l'audio dell'immagine principale con gli altoparlanti del televisore. Per ulteriori informazioni, vedere "CUFFIA" a pagina 22.

Il suono dell'immagine secondaria è monofonico.

Modificare la posizione dell'immagine secondaria:

È possibile scegliere una di quattro posizioni. Per ulteriori informazioni, vedere "PIP" a pagina 20.

Scambio tra immagine principale e immagine secondaria e viceversa:

Premere il tasto 🖉

L'immagine principale e l'immagine secondaria risulteranno scambiate.





Annullamento della funzione PIP:

Premere il tasto **TV**.

- Se il segnale dell'immagine principale è debole, la qualità dell'immagine secondaria potrebbe risultare anch'essa scadente.
- Se le immagini sono codificate con standard diversi, la parte inferiore e superiore di una delle immagine potrebbe non venire visualizzata.
- Se si aziona un'apparecchiatura esterna, l'immagine secondaria potrebbe scomparire. Se ciò si verifica, premere nuovamente il tasto
 per visualizzare ancora l'immagine secondaria.
- Non è possibile visualizzare un canale codificato nell'immagine secondaria. Se il tasto viene premuto quando si visualizza un canale codificato nell'immagine principale utilizzando un decoder esterno, il canale in visualizzazione nell'immagine secondaria apparirà sia nell'immagini principale che nell'immagine secondaria.
- La funzione ZOOM non è disponibile nella modalità con immagini accoppiate.
- Non premere il tasto durante la registrazione di un programma TV sul videoregistratore. In caso contrario, il segnale di uscita TV risulterà modificato.
- La funzione FONDO BLU non è disponibile nella modalità con immagini accoppiate o nella modalità finestra dentro immagine.
- La funzione PIP non è utilizzabile per un'immagine del segnale 1125i. Per ulteriori informazioni su questo tipo di segnale, vedere "Terminale EXT-4" a pagina 38.
- Un'immagine del segnale 625p o 525p non può essere visualizzata come immagine secondaria. Per ulteriori informazioni su questi tipi di segnale, vedere "Terminale EXT-4" a pagina 38.
 - Prestare attenzione alle indicazioni che seguono.
 - Quando l'immagine EXT-4 è un'immagine del segnale 625p o 525p, non è possibile scegliere EXT-4 con i pulsanti V/∧.
 - Quando il segnale dell'immagine EXT-4 viene cambiato in segnale 625p, 525p o 1125i e l'immagine EXT-4 è visualizzata come immagine secondaria, la funzione PIP viene annullata.
 - Non è possibile passare da un'immagine all'altra quando un'immagine del segnale 625p o 525p da EXT-4 è visualizzata come immagine principale.
- L'immagine secondaria non può essere inviata come segnale in uscita dal televisore.

Uso della funzione MULTI IMMAGINE

È possibile visualizzare immagini multiple che consentono di individuare agevolmente un programma da guardare.

1 Premere il tasto 🕒 per visualizzare le immagini multiple

I canali vengono visualizzati nella sequenza numerica dei canali.

Le immagini multiple verranno visualizzate nella modalità multi-immagine.

12 immagini:



2 Premere i tasti V/∧ per scegliere la schermata da visualizzare

L'immagine scelta diverrà un'immagine in movimento.

3 Premere il tasto OK

Le immagini multiple scompaiono e rimarrà l'immagine prescelta.

Annullamento delle immagini multiple:

Premere il tasto \mathbf{TV} , i tasti $\mathbf{P} \sqrt{1/2}$, i tasti numerici o il tasto \mathbf{OK} .

 Le immagini provenienti da apparecchiature esterne non possono essere visualizzate nella modalità multiimmagine a 12 immagini.

Azionamento di un videoregistratore (VCR) o di un lettore DVD JVC

È possibile azionare un videoregistratore o un lettore DVD di marca JVC. La pressione di un tasto con lo stesso aspetto del tasto del telecomando di un dispositivo consente di attivare la funzione corrispondente esattamente allo stesso modo del telecomando originale.

1 Impostare l'interruttore VCR/TV/DVD sulla posizione VCR o DVD

VCR:

Quando si utilizza il videoregistratore, impostare l'interruttore sulla posizione VCR. È possibile accendere o spegnere il videoregistratore con il tasto \bigcirc/I (Riposo).

DVD:

Quando di utilizza il lettore DVD, impostare l'interruttore sulla posizione DVD. È possibile accendere o spegnere il lettore DVD con il tasto \bigcirc/I (Riposo).

2 Premere il tasto di comando VCR/DVD per controllare il videoregistratore (VCR) o il lettore DVD

- Se il dispositivo in uso non è prodotto dalla JVC, questi tasti non possono essere usati.
- Anche se il dispositivo è prodotto dalla JVC, alcuni tasti o tutti potrebbero non funzionare, a seconda del dispositivo in uso.
- Si possono usare i tasti V// per scegliere un canale TV. Il videoregistratore riceverà o sceglierà il capitolo riprodotto dal lettore DVD.
- Alcuni modelli di lettori DVD usano i tasti V/∧ sia per attivare le funzioni avanti veloce/indietro veloce, sia per scegliere il capitolo. In questo caso, i tasti
 ◄
 ◄
- Impostare l'interruttore VCR/TV/DVD sulla posizione TV quando si accende o si spegne il televisore.

Per utilizzare il tasto DVD MENU

Alcuni DVD consentono di selezionare il contenuto del disco utilizzando il menu. Quando si riproducono tali DVD, è possibile selezionare la lingua dei sottotitoli e la lingua della colonna sonora, ecc. utilizzando il menu del DVD.

1 Premere il tasto **DVD MENU** durante la riproduzione

Il menu del DVD viene visualizzato sullo schermo.

• Premere nuovamente il tasto **DVD MENU** per riprendere la riproduzione dalla scena in cui si è premuto il tasto.

2 Premere i tasti V/▲ o ◀/▶ per selezionare la voce desiderata

3 Premere il tasto OK

Il menu continua con un'altra schermata. Ripetere i passaggi 2 e 3 per impostare ulteriori voci, se esistenti.

Funzionamento generale

- 1 Scegliere un canale TV dotato di televideo
- 2 Assicurarsi che l'interruttore VCR/TV/DVD sia nella posizione TV.



Continuando a premere il tasto 🗐 (Testo) appariranno le seguenti modalità:



4 Scegliere una pagina di televideo premendo i tasti P ∨/∧, i tasti numerici o i tasti colorati
 Per tornare alla modalità TV:

Premere il tasto TV o il tasto \equiv (Testo).

- Se si riscontrano dei problemi con la ricezione del televideo, contattare il rivenditore locale o il canale del televideo.
- La funzione ZOOM non funziona nelle modalità TV e televideo o nella modalità Televideo.
- Non è possibile utilizzare i menu durante la visualizzazione di un programma televideo.
- La lingua visualizzata dipende dalla nazione selezionata nel menu NAZIONE. Se i caratteri risultano illeggibili, cambiare la regolazione della NAZIONE. Per ulteriori informazioni, vedere "Modifica dell'impostazione NAZIONE" a pagina 32.

Utilizzo della modalità Lista

È possibile memorizzare i numeri delle pagine del televideo preferite e richiamarle rapidamente utilizzando i tasti colorati.

- Per memorizzare i numeri di pagina:
 - 1 Premere il tasto **F.T/L** per attivare la modalità Lista

I numeri di pagina memorizzati verranno visualizzati nella parte inferiore dello schermo.

2 Premere un tasto colorato per scegliere una posizione. Quindi, premere i tasti numerici per immettere il numero della pagina



3 Premere e tenere premuto il tasto > (Memoria) I quattro numeri di pagina lampeggeranno in bianco, indicando l'avvenuto salvataggio in memoria.

Per richiamare una pagina memorizzata:

- 1 Premere il tasto **F.T/L** per attivare la modalità Lista
- 2 Premere un tasto colorato a cui è stata assegnata una pagina



Per uscire dalla modalità Lista: Premere di nuovo il tasto **F.T/L**.

Blocco pagina

È possibile bloccare una pagina del televideo sullo schermo per il periodo di tempo desiderato, anche mentre altre pagine vengono ricevute.

Premere il tasto 🗄 (Blocco)

Indicatore di blocco — I

100 101 102 103

Per annullare la funzione di Blocco pagina: Premere di nuovo il tasto 🔄 (Blocco).

Pagina secondaria

Alcune pagine del televideo includono ulteriori pagine che vengono visualizzate automaticamente.

1 Scegliere una pagina televideo che includa le pagine secondarie I numeri delle pagine secondarie visualizzabili vengono

l numeri delle pagine secondarie visualizzabili vengono automaticamente mostrati nella parte superiore della schermata.

2 Premere i tasti **◄/**► per scegliere il numero di una pagina secondaria

Visualizzazione del testo nascosto

Alcune pagine del televideo hanno del testo nascosto (ad esempio, soluzioni di quiz).

Il testo nascosto può essere visualizzato.

Premendo il tasto ⑦ (Rivela), si fa alternativamente apparire e sparire di nuovo il testo nascosto



Dimensioni

È possibile raddoppiare l'altezza della visualizzazione del televideo.

Premere il tasto 🕀 (Dimensione).



Indice

È possibile tornare alla pagina di indice in modo immediato.

Premere il tasto 🗐 (Indice)

Torna alla pagina 100 o alla pagina specificata in precedenza.

Annulla

È possibile cercare una pagina del televideo mentre si guarda l'immagine del canale TV.

1 Premere il tasto numerico per immettere un numero di pagina oppure premere un tasto colorato

Il televisore cercherà la pagina del televideo.

2 Premere il tasto 🗵 (Annulla)

Verrà visualizzata l'immagine della trasmissione televisiva. Quando il televisore trova la pagina del televideo, il numero di pagina verrà visualizzato nella parte superiore sinistra dello schermo.

- 3 Premere il tasto ⊠ (Annulla) per tornare ad una pagina di televideo quando il numero di pagina è sullo schermo
 - La modalità TV non si può ripristinare nemmeno premendo il tasto ⊠ (Annulla). Verrà temporaneamente visualizzato un programma TV al posto del programma televideo.

Funzionamento dei menu del televisore

Questo televisore dispone di una gamma di funzioni attivabile tramite dei menu. Per utilizzare in modo completo tutte le funzioni del televisore, è necessario conoscere approfonditamente le tecniche di funzionamento generale dei menu.



Funzionamento generale

1 Premere il tasto **OK** per visualizzare il MENU (menu principale)



- Premere due volte il tasto **OK** mentre è visualizzata la modalità MULTI IMMAGINE.
- La visualizzazione nella parte inferiore di un menu indica un tasto sul telecomando utilizzabile per azionare la funzione scelta.



2 Premere i tasti *◄/▶* e *▼/▲* per scegliere il titolo di un menu e quindi premere il tasto OK Viene visualizzato il menu.
Per tornare al menu precedente: Premere il tasto ① (Informazioni).
Per uscire da un menu in modo rapido: Premere il tasto TV.

3 Premere i tasti ▼/▲ per scegliere una funzione

• Per informazioni dettagliate sulle funzioni nei menu, vedere le pagine che seguono.

4 Premere i tasti ◀/▶ per scegliere l'impostazione desiderata per la funzione

- Se si desidera attivare una funzione che appare soltanto con il proprio nome, attenersi alle istruzioni relative alla funzione riportate nelle pagine che seguono.
- La visualizzazione nella parte inferiore di un menu indica un tasto sul telecomando utilizzabile per azionare la funzione scelta.

5 Premere il tasto **OK** per completare l'impostazione

Il menu scomparirà dallo schermo.

- Quando si guarda la televisione usando il sistema NTSC, i menu sono visualizzati con dimensioni verticali circa la metà del normale.
- Il menu scomparirà se si premono i tasti **P** ∨/∧ durante la visualizzazione del menu.

Funzionamento con i tasti sul televisore

È possibile utilizzare i menu agendo sui tasti sul pannello anteriore del televisore.



Se non si eseguono operazioni per circa un minuto, il menu scompare.

IMMAGINE

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).

	<u> </u>
O IIMP.IMMAGINE LUMINOSITA'-1 CONTRASTO LUMINOSITA'-2 NITIDEZZA COLORE TINTA TEMP. COLORE	LUMINOSITA
C	AZZERAMENTO

IMP. IMMAGINE

È possibile scegliere una delle tre modalità IMP. IMMAGINE per regolare automaticamente le impostazioni dell'immagine.

LUMINOSITA':

Aumenta il contrasto e la nitidezza.

STANDARD:

Normalizza la regolazione dell'immagine.

SOFT:

Diminuisce il contrasto e la nitidezza.

Regolazione dell'immagine

È possibile modificare le impostazioni dell'immagine per ciascuna modalità IMP. IMMAGINE nel modo desiderato.

LUMINOSITA'-1:

- È possibile regolare la retroilluminazione.
- ◀ : più scura
- : più chiara

CONTRASTO:

È possibile regolare il contrasto dell'immagine.

- Image: minore
- ► : maggiore

LUMINOSITA'-2:

- È possibile regolare la luminosità dell'immagine.
- ◄ : più scura
- ▶ : più chiara

NITIDEZZA:

È possibile regolare la nitidezza dell'immagine.

- ✓ : meno nitida
- : più nitida

COLORE:

- È possibile regolare il colore dell'immagine.
- ◄ : più leggero
- : più profondo

TINTA:

È possibile regolare la tinta dell'immagine.

- ◀ : rossastra
- ► : verdastra
- È possibile modificare l'impostazione TINTA (tinta immagine) quando il sistema del colore è NTSC 3.58, NTSC 4.43 o un segnale dal terminale EXT-4. Tuttavia, il funzionamento non risulta possibile quando la funzione PIP dell'immagine principale è impostata su EXT-4.

Per tornare alle impostazioni predefinite in ciascuna modalità IMP. IMMAGINE:

Premere il tasto blu.

 In questo modo vengono ripristinate ai valori predefiniti le impostazioni dell'immagine nella modalità IMP. IMMAGINE correntemente scelta e vengono memorizzate nella modalità IMP. IMMAGINE.

TEMP. COLORE

È possibile scegliere tra tre modalità di TEMP. COLORE (tre toni di bianco) per regolare il bilanciamento del bianco dell'immagine. Poiché il bianco è il colore utilizzato come riferimento per tutti gli altri colori, la modifica della modalità TEMP. COLORE influenza l'aspetto di tutti gli altri colori sullo schermo.

FREDDA:

Bianco bluastro. Utilizzando questa modalità quando si guardano immagini luminose è possibile ammirare un'immagine più brillante e luminosa.

NORMALE:

Colore bianco normale.

CALDA:

Bianco rossastro. Utilizzando questa modalità quando si guardano dei film è possibile ammirare i colori peculiari delle pellicole cinematografiche.

VARIE/IMMAGINE

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).

VARIE/IMMAGINE		
OVNR DIGITALE Super DigiPure SISTEMA EFFETTO CINEMA 4:3 AUTOM. COLOUR MANAGEMENT PIP	AUTO AUTO AUTO SI	
© ←PRECEDENTE		

VNR DIGITALE

La funzione VNR DIGITALE riduce i disturbi nell'immagine originale.

Si può scegliere tra le tre impostazioni VNR DIGITALE, AUTO e MIN per la funzione MAX.

AUTO:

Il televisore regola automaticamente il livello di VNR DIGITALE in corrispondenza a quanto è disturbata l'immagine, producendo la migliore immagine possibile.

- Se si imposta l'effetto VNR DIGITALE su un livello troppo alto, l'immagine può apparire meno nitida. Consigliamo di usare l'impostazione AUTO se possibile.
- Non è possibile scegliere AUTO quando si guarda l'immagine EXT-4.

MIN:

Il livello dell'effetto VNR DIGITALE è impostato sul minimo. Se sembra che la nitidezza dell'immagine originale non sia completamente mantenuta quando si imposta la funzione VNR DIGITALE su AUTO, cambiare l'impostazione da AUTO a MIN.

 L'impostazione MIN non è adatta ad immagini di scarsa qualità che presentano molto disturbo.

MAX:

Il livello dell'effetto VNR DIGITALE è impostato sul massimo. Se rimangono ancora disturbi quando si imposta la funzione VNR DIGITALE su AUTO, cambiare l'impostazione da AUTO a MAX.

- L'impostazione MAX non è adatta per immagini di alta qualità che contengono pochi disturbi.
- Quando è visualizzata un'immagine del segnale 625p, 525p o 1125i, non è possibile selezionare l'impostazione AUTO con la funzione VNR DIGITALE.
- Per ulteriori informazioni su questi tipi di segnale, vedere "Terminale EXT-4" a pagina 38.

Super DigiPure

La funzione Super DigiPure sfrutta la tecnologia digitale più recente in modo da fornire un'immagine estremamente naturale. La funzione Super DigiPure comprende le due funzioni che seguono.

Funzione DigiPure:

Questa funzione consente di ricreare un'immagine naturale eliminando i bordi non necessari da immagini molto contrastate e increspate. Per immagini con basso contrasto, i bordi vengono invece aggiunti per ottenere un'immagine più nitida e dettagliata.

Si può scegliere tra le tre impostazioni DigiPure, AUTO e MIN per la funzione MAX.

• Se si imposta l'effetto DigiPure a un valore troppo alto su un'immagine di scarsa qualità con notevole disturbo, quest'ultimo potrebbe addirittura aumentare. Si consiglia di utilizzare l'impostazione AUTO, se possibile.

Funzione di compensazione del movimento:

Questa funzione consente di visualizzare le immagini in movimento rapido (ad esempio, i giocatori o la palla in una partita di calcio) in modo più uniforme e naturale sullo schermo.

 Il livello della funzione di compensazione non può essere regolato. Il livello rimane lo stesso indipendentemente dalle impostazioni AUTO, MIN o MAX utilizzate.

1 Scegliere Super DigiPure

2 Premere i tasti ◀/▶ per scegliere un'impostazione. Quindi premere il tasto OK AUTO:

Il televisore regola automaticamente il livello di DigiPure in base alla quantità di disturbo dell'immagine, producendo la migliore immagine possibile.

• Non è possibile scegliere AUTO quando si guarda l'immagine EXT-4.

MIN:

Il livello dell'effetto DigiPure è impostato sul minimo. Quando si imposta la funzione Super DigiPure su AUTO e si nota del disturbo, cambiare l'impostazione da AUTO a MIN.

 L'impostazione MIN non è adatta per immagini di alta qualità che contengono pochi disturbi.

MAX:

Il livello dell'effetto DigiPure è impostato sul massimo. Se sembra che la qualità dell'immagine originale non venga completamente mantenuta quando si imposta la funzione Super DigiPure su AUTO, cambiare l'impostazione da AUTO a MAX.

• L'impostazione MAX non è adatta ad immagini di scarsa qualità che presentano molto disturbo.

NO:

La funzione Super DigiPure è disattivata.

SISTEMA

Il sistema del colore viene scelto automaticamente. Tuttavia, se l'immagine non è nitida o non appare il colore, scegliere manualmente il sistema del colore.

1 Scegliere SISTEMA. Quindi premere il tasto OK Verrà visualizzato il sottomenu della funzione SISTEMA.



2 Premere i tasti **◄/**► per scegliere PRINCIPALE o SECONDARIO

PRINCIPALE:

Consente di cambiare il sistema del colore dell'immagine principale.

SECONDARIO:

Consente di cambiare il sistema del colore dell'immagine secondaria.

- Scegliere PRINCIPALE quando non è visualizzata alcuna immagine secondaria.
- 3 Premere i tasti V/▲ per scegliere il sistema del colore appropriato. Quindi premere il tasto OK PAL:

Sistema PAL SECAM: Sistema SECAM NTSC 3.58:

Sistema NTSC 3.58 MHz NTSC 4.43: Sistema NTSC 4.43 MHz

AUTO:

Questa funzione rileva un sistema del colore dal segnale in ingresso. È possibile utilizzare questa funzione soltanto quando si sta guardando un'immagine dal numero Programma PR 0 (AV) o da un terminale EXT.

- La funzione AUTO potrebbe non funzionare in modo appropriato se la qualità del segnale è scadente. Se l'immagine risulta essere irregolare con la funzione AUTO, scegliere manualmente un altro sistema del colore.
- Con i numeri Programma da PR 0 (AV) a PR 99, non è possibile scegliere NTSC 3.58 o NTSC 4.43.

EFFETTO CINEMA

La funzione EFFETTO CINEMA consente di visualizzare le immagini di pellicole cinematografiche in modo più uniforme e naturale sullo schermo.

AUTO:

Il televisore riconosce automaticamente il tipo di segnale e attiva o disattiva la funzione.

SI:

la funzione è attivata.

NO:

la funzione è disattivata.

- Il moto può apparire poco naturale quando si visualizzano immagini con il sistema di colore NTSC. Quando la funzione EFFETTO CINEMA è impostata su AUTO o su SI, il moto può apparire poco naturale quando si visualizzano immagini con il sistema di colore NTSC.
- Non è possibile selezionare questa funzione nella modalità con immagini accoppiate o nella modalità finestra dentro immagine.

4:3 AUTOM.

È possibile scegliere una di tre modalità ZOOM, NORMALE, PANORAMIC o ZOOM 14:9, come modalità ZOOM per l'immagine normale (rapporto 4:3).

1 Selezionare 4:3 AUTOM. e quindi premere il tasto **OK**

4:3 AUTOM.	
DINORAMIC VINORMALE ZOOM 14:9	

2 Premere i tasti V/▲ per scegliere una modalità ZOOM. Quindi premere il tasto OK

COLOUR MANAGEMENT

Questo televisore supporta la funzione COLOUR MANAGEMENT per assicurare che i colori sbiaditi siano compensati ottenendo delle tinte naturali. La funzione COLOUR MANAGEMENT è attivata come impostazione predefinita.

SI:

la funzione COLOUR MANAGEMENT è attivata. **NO:**

la funzione COLOUR MANAGEMENT è disattivata.

· In condizioni normali, impostare questa funzione su SI.

PIP

È possibile scegliere una di quattro posizioni per l'immagine secondaria.

1 Premere i tasti V/▲ per scegliere PIP. Quindi premere il tasto OK

Verrà visualizzato il menu PIP.

PIP
00061-IT

2 Premere i tasti **◄/▶** per scegliere la posizione. Quindi premere il tasto **OK**

SUONO

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).

J/A SUONO		
O <u>[STEREO/ I - II]</u> BASSI ALTI BILANC. ALTOPARLANTI BBE SUONO 3D A.H.B. CUFFIA	0 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5	NO NO NO NO NO

STEREO / I • II

Quando si sta guardando una trasmissione bilingue, è possibile scegliere il suono da Bilingue I (Secondario I) o Bilingue II (Secondario II). Se la ricezione della trasmissione stereo è scadente, è possibile passare dal suono stereofonico al suono monofonico in modo da poter ascoltare la trasmissione più chiaramente.

∞: suono stereo

- O : suono monofonico
- I : bilingue I (secondario I)
- : bilingue II (secondario II)
- La modalità audio selezionabile varia in base al programma TV.
- Questa funzione non è disponibile nelle modalità EXT. Questa funzione non viene visualizzata nel menu SUONO.

Regolazione del suono

È possibile regolare l'audio nel modo desiderato.

BASSI:

- È possibile regolare i toni bassi del suono.
- ◀ : debole
- ► : forte

ALTI:

È possibile regolare i toni alti del suono.

◀ : debole

► : forte

BILANC .:

È possibile regolare il bilanciamento del volume tra altoparlante sinistro e altoparlante destro.

- ◄ : per alzare il volume dell'altoparlante sinistro.
- : per alzare il volume dell'altoparlante sinistro.

ALTOPARLANTI

È possibile disattivare l'audio dagli altoparlanti del televisore; è necessario tuttavia che un sistema audio sia collegato al televisore come sostituto degli altoparlanti del televisore.

SI:

Gli altoparlanti del televisore emettono suoni.

NO:

Gli altoparlanti del televisore non emettono suoni.

BBE

È possibile utilizzare la funzione BBE per riprodurre audio di facile ascolto che risulti fedele al suono originale.

SI:

la funzione è attivata.

NO:

la funzione è disattivata.

• Su licenza di BBE Sound, Inc. BBE è un marchio registrato della BBE Sound, Inc.

SUONO 3D

È possibile ascoltare il suono surround con effetto "live" utilizzando la funzione SUONO 3D.

SI:

la funzione SUONO 3D è attivata.

NO:

la funzione SUONO 3D è disattivata.

A.H.B. (Active Hyper Bass)

Da utilizzare per enfatizzare i suoni bassi.

SI:

la funzione è attivata.

NO: la funzione è disattivata.

CUFFIA

Per regolare il volume delle cuffie, è necessario utilizzare il menu CUFFIA.

Il menu CUFFIA può inoltre essere utilizzato per attivare o disattivare l'audio degli altoparlanti TV durante l'uso delle cuffie e per eseguire le impostazioni relative all'audio delle cuffie.

1 Premere i tasti V/▲ per scegliere CUFFIA. Quindi premere il tasto OK

Verrà visualizzato il sottomenu della funzione CUFFIA.

CUFFIA	
O VOLUME ALTOPARL. TV USCITA	SI SECONDARIA
1 - PRECEDENTE	
0044-IT	

VOLUME:

È possibile modificare il volume delle cuffie.

ALTOPARL. TV:

È possibile attivare o disattivare l'audio sugli altoparlanti del televisore.

SI:

Quando si utilizzano le cuffie, viene emesso il suono dagli altoparlanti del televisore.

NO:

Quando si utilizzano le cuffie, non viene emesso il suono dagli altoparlanti del televisore.

USCITA:

È possibile scegliere l'uscita audio sulle cuffie.

PRINCIPALE:

È possibile ascoltare l'audio dell'immagine principale tramite le cuffie.

SECONDARIA:

È possibile ascoltare l'audio dell'immagine secondaria tramite le cuffie.

• Quando l'immagine secondaria è un programma TV, il suono diventa monofonico.

3 Premere il tasto OK

Suggerimento:

Quando è visualizzata un'immagine secondaria, il relativo audio può essere ascoltato con le cuffie mentre si ascolta l'audio dell'immagine principale con gli altoparlanti del televisore. Per eseguire tale operazione, impostare ALTOPARL. TV su SI e USCITA su SECONDARIA.

• Le cuffie non funzionano con il suono regolato per BASSI e ALTI, l'effetto sonoro BBE, l'effetto sonoro A.H.B. e l'effetto sonoro SUONO 3D.

PRESELEZIONE EXT

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).



S-IN (ingresso S-VIDEO)

Quando si collega un dispositivo (quale un videoregistratore S-VHS) che abilita l'uscita di un segnale S-VIDEO (segnale Y/C), è possibile ottenere un'immagine di elevata qualità del segnale S-VIDEO (segnale Y/C).

Preparazione:

- Leggere innanzitutto il manuale di istruzioni del dispositivo e "Preparazioni aggiuntive" a pagina 33 per collegare in modo appropriato il dispositivo al televisore. Quindi, seguire le indicazioni del manuale di istruzioni del dispositivo per impostarlo in modo che un segnale S-VIDEO (segnale Y/C) venga inviato in uscita sul televisore.
- Non impostare S-IN (ingresso S-VIDEO) sul terminale EXT collegato a un dispositivo che non sia in grado di produrre in uscita un segnale S-VIDEO (segnale Y/C). Se l'impostazione è errata, non verrà visualizzata alcuna immagine.
- 1 Scegliere un terminale EXT

2 Premere il tasto giallo e impostare S-IN (ingresso S-VIDEO). Quindi premere il tasto **OK**

Verrà visualizzato il simbolo S-IN (ingresso S-VIDEO). È possibile visualizzare un segnale S-VIDEO (segnale Y/C) al posto del segnale video normale (segnale composito).

Per annullare l'impostazione S-IN (ingresso S-VIDEO):

Premere il tasto giallo e disattivare il simbolo S-IN (ingresso S-VIDEO). Verranno ripristinate le immagini con segnale video normale (segnale composito).

- Il terminale EXT-1 non supporta il segnale S-VIDEO (segnale Y/C) e non è possibile impostare S-IN (ingresso S-VIDEO) nel terminale EXT-1.
- L'impostazione S-IN (ingresso S-VIDEO) cambia il carattere iniziale da "E" a "S". Ad esempio, "E2" viene modificato in "S2".
- Anche un dispositivo che abilita l'uscita del segnale S-VIDEO (segnale Y/C) può inviare in uscita un segnale video normale (segnale composito), in base alle impostazioni del dispositivo. Se non appare alcuna immagine in seguito all'impostazione S-IN (ingresso S-VIDEO), leggere di nuovo attentamente il manuale di istruzioni per controllare le impostazioni della periferica.

LISTA ID

È possibile assegnare un nome, corrispondente ai dispositivi collegati, per ciascun terminale EXT. Se si assegna un nome a un terminale EXT, il numero del terminale EXT verrà visualizzato sullo schermo insieme al nome.

1 Scegliere un terminale EXT

2 Premere il tasto blu per visualizzare la lista dei nomi (LISTA ID)



3 Premere i tasti V/▲ per scegliere un nome. Quindi premere il tasto OK

La LISTA ID scompare e il nome viene assegnato al terminale EXT.

• Non è possibile assegnare un nome di terminale EXT non presente nella lista dei nomi (LISTA ID).

Per cancellare un nome assegnato al terminale EXT:

Scegliere uno spazio vuoto.

4 Premere il tasto **OK** per completare l'impostazione

DUPLICAZIONE

È possibile scegliere un'origine del segnale da inviare in uscita da un terminale EXT-2.

È possibile scegliere il segnale in uscita del dispositivo collegato al terminale EXT e l'immagine e l'audio da un canale TV attualmente in visualizzazione per inviarli in uscita dal terminale EXT-2.

1 Premere i tasti ◄/► per scegliere la freccia dal menu.



2 Premere i tasti V/▲ per scegliere un terminale EXT oppure TV.

Quindi premere il tasto OK

La freccia nel menu rappresenta un flusso di segnale. Il lato sinistro della freccia indica una origine di segnale in uscita dal terminale EXT-2.

EXT-1/EXT-3:

Il segnale di uscita del dispositivo collegato a un terminale EXT attraversa il televisore e viene inviato in uscita dal terminale EXT-2.

TV:

L'immagine e l'audio del canale TV che si sta guardando vengono inviati in uscita dal terminale EXT-2.

- Durante la duplicazione, non è possibile spegnere il televisore. Lo spegnimento del televisore comporta anche la disattivazione dell'uscita dal terminale EXT-2.
- Quando si sceglie un terminale EXT come uscita, è possibile vedere un programma TV o un'immagine dall'altro terminale EXT mentre si duplica l'immagine da un dispositivo collegato al terminale EXT su un videoregistratore collegato al terminale EXT-2.
- I segnali RGB da console di videogiochi non possono essere inviati in uscita. I programmi televideo non possono essere inviati in uscita.

OPZIONI

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).

NO	SI	
NO	SI	
	NO NO	NO SI NO SI

TIMER

È possibile impostare il televisore per lo spegnimento automatico al termine di un periodo di tempo specificato.

1 Selezionare TIMER e quindi premere il tasto OK Verrà visualizzato il sottomenu della funzione TIMER.

TIMER		
NO	0	120

2 Premere i tasti **∢**/▶ per impostare il periodo di tempo. Quindi premere il tasto **OK**

È possibile impostare il periodo di tempo fino a un massimo di 120 minuti (2 ore) con incrementi pari a 10 minuti.

- Un minuto prima che la funzione TIMER spenga il televisore, verrà visualizzato "BUONA NOTTE!".
- La funzione TIMER non può essere utilizzata per spegnere l'alimentazione principale del televisore.
- Quando la funzione TIMER è attiva, è possibile visualizzare nuovamente il sottomenu della funzione TIMER per confermare e/o modificare il periodo di tempo rimanente della funzione TIMER. Premere il tasto **OK** per uscire dal menu dopo aver confermato e/o modificato il tempo rimanente.

Per annullare la funzione TIMER:

Premere il tasto ◀ per impostare il periodo di tempo per lo spegnimento su "NO".

FONDO BLU

È possibile impostare il televisore per la visualizzazione automatica di un fondo blu e il silenziamento dell'audio quando si riceve un segnale debole o non si riceve alcun segnale, oppure quando non è presente alcun segnale in ingresso da dispositivi esterni.

SI:

la funzione è attivata.

NO:

la funzione è disattivata.

BLOCCO CANALI

Nel caso vi siano canali TV che non si desidera possano essere visti dai bambini, è possibile usare la funzione BLOCCO CANALI per bloccare tali canali TV. Anche se un bambino sceglie un numero Programma (PR) nel quale è stato registrato un canale TV bloccato, lo schermo diventerà blu ed apparirà $\hat{\mathbf{n}}$ (BLOCCO CANALI), la visione del canale TV sarà quindi impossibile. A meno che non si immetta un numero ID preimpostato tramite una speciale operazione, il blocco non può essere rimosso e il bambino non potrà vedere i programmi del canale TV.

Per impostare la funzione BLOCCO CANALI

1 Selezionare BLOCCO CANALI e quindi premere il tasto **0 (AV)**

"CODICE NR." (ID (schermata di impostazione del numero) viene visualizzata.



2 Impostare il numero ID nel modo desiderato
1 Premere i tasti ♥/▲ per scegliere un numero.
2 Premere i tasti ◀/▶ per spostare il cursore.

3 Premere il tasto OK

Verrà visualizzato il sottomenu BLOCCO CANALI.



- 4 Premere i tasti V/▲ per scegliere un canale TV Ogni volta che si premono i tasti V/▲, il numero Programma (PR) cambia ed appare sullo schermo l'immagine del canale televisivo registrato nel numero Programma (PR).
- 5 Premere il tasto blu e impostare la funzione BLOCCO CANALI. Quindi premere il tasto **OK**

Apparirà $\hat{\mathbf{\Omega}}$ (BLOCCO CANALI) ed il canale TV sarà bloccato.

Per azzerare la funzione BLOCCO CANALI: Premere nuovamente il tasto blu. α̂ (BLOCCO CANALI) scomparirà.

Per impedire un cambiamento accidentale dell'impostazione BLOCCO CANALI, il menu scompare scegliendo la funzione BLOCCO CANALI e premendo il tasto **OK** come per il normale funzionamento dei menu.

Per visualizzare un canale TV bloccato

 Scegliere un numero Programma (PR) nel quale sia registrato un canale TV bloccato con i tasti numerici o LISTA PROGR.

Lo schermo diventerà blu ed apparirà il simbolo **û** (BLOCCO CANALI). Non sarà possibile vedere il canale TV.

û 5

2 Premere il tasto (i) (Informazioni) per visualizzare "N. ID" (schermata di immissione N. ID)



3 Premere i tasti numerici per immettere il numero ID

Il blocco verrà temporaneamente rimosso in modo che sia possibile vedere il canale TV.

Se non si ricorda il numero ID:

Eseguire il passaggio 1 di "Per impostare la funzione BLOCCO CANALI". Dopo aver confermato il numero ID, premere il tasto \mathbf{TV} per uscire dal menu.

- Anche se si azzera temporaneamente il blocco, ciò non significa che la funzione BLOCCO CANALI impostata per il canale TV sia rimossa. La volta successiva che si tenta di visualizzare il canale TV, risulterà nuovamente bloccato.
- Quando si desidera annullare la funzione BLOCCO CANALI, è necessario eseguire nuovamente i passaggi di "Per impostare la funzione BLOCCO CANALI".
- Per impedire la selezione accidentale di un numero Programma (PR) nel quale è stato registrato un canale TV, il numero Programma (PR) è stato impostato in modo tale che non può essere selezionato con i tasti ▼/▲ né dai tasti di controllo sul televisore.
- Per impedire la rimozione accidentale del blocco, "N. ID" (schermata di immissione N. ID) è stato impostato in modo tale che non può apparire se non si preme il tasto ① (Informazioni).

DECODER (EXT-2)

È possibile utilizzare questa funzione soltanto quando si collega un decoder a un videoregistratore compatibile T-V LINK collegato al terminale EXT-2. Per attivare questa funzione, vedere "Uso della funzione DECODER (EXT-2)" a pagina 32.

Attenzione

 Se non è connesso un decoder con un T-V LINK videoregistratore compatibile al terminale EXT-2, l'attivazione "SI" accidentale di questa funzione farà sì che non venga visualizzata l'immagine o il suono del canale TV che si sta guardando.

INSTALLAZIONE

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione del menu, fare riferimento a "Funzionamento dei menu del televisore" (vedere pagina 17).

O SINTONIA AUTOMATICA MODIFICA PR/MANUALE	
D0029-IT	_

LINGUA

È possibile scegliere la lingua da utilizzare per la visualizzazione su schermo dalla lista delle lingue in un menu.

1 Selezionare LINGUA e quindi premere il tasto OK Verrà visualizzato un sottomenu della funzione LINGUA.



2 Premere i tasti **◄/▶** e **▼/▲** per scegliere una lingua. Quindi premere il tasto **OK**

SINTONIA AUTOMATICA

È possibile registrare automaticamente i canali TV con buona ricezione presso la propria abitazione abbinandoli a numeri Programma TV (PR) nel modo che segue.

1 Scegliere SINTONIA AUTOMATICA. Quindi premere il tasto **OK**

Il menu NAZIONE viene visualizzato come sottomenu della funzione SINTONIA AUTOMATICA. Vi sono due menu NAZIONE. Se si preme il tasto giallo, si cambia il menu NAZIONE nel modo seguente:



- 2 Premere i tasti **◄/▶** e **▼/▲** per scegliere il proprio paese di residenza
- 3 Premere il tasto blu per avviare la funzione SINTONIA AUTOMATICA

Il menu SINTONIA AUTOMATICA viene visualizzato e i canali TV ricevuti vengono automaticamente registrati nei numeri Programma (PR).

 Per annullare la funzione SINTONIA AUTOMATICA, premere il tasto TV



Una volta che i canali TV sono stati registrati nei numeri Programma (PR), verrà visualizzato il menu MODIFICA PROGR.

- È possibile proseguire con la modifica dei numeri Programma (PR) utilizzando la funzione MODIFICA PR/MANUALE. Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/MANUALE" a pagina 28.
- Se non si desidera utilizzare la funzione MODIFICA PR/MANUALE, passare alle procedure successive.

Se nel menu SINTONIA AUTOMATICA appare "ACI INIZIO/ACI SALTO":

È possibile utilizzare la funzione ACI (Automatic Channel Installation = Installazione automatica dei canali) per decodificare i dati ACI e completare la registrazione di tutti i canali televisivi in un breve periodo di tempo. Per ulteriori informazioni sulla funzione ACI e sul suo uso, fare riferimento alla sezione "Uso della funzione ACI" a pagina 31. Se non si vuole usare la funzione ACI, premere i tasti $\checkmark/\blacktriangle$ per scegliere ACI SALTO e quindi premere **OK**.

4 Premere il tasto OK per visualizzare il menu T-V LINK



5 Se non è collegato un videoregistratore compatibile T-V LINK:

Premere il tasto **TV** per uscire dal menu T-V LINK.

Se è collegato un videoregistratore compatibile T-V LINK al terminale EXT-2:

Seguire la procedura di funzionamento "Scaricamento dei dati sul videoregistratore" a pagina 31 per inviare i dati del numero Programma (PR).

- Quando il televisore rileva il nome del canale TV dal segnale di trasmissione del canale, registrerà automaticamente il nome del canale TV (ID) sul numero Programma (PR) nel quale il canale TV è stato registrato.
- Se un canale TV che si desidera vedere non è impostato su un numero Programma (PR), impostarlo manualmente tramite il menu MANUALE. Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/ MANUALE" a pagina 28.
- Il canale TV non è registrato nel numero Programma PR 0 (AV). Quando si desidera registrare un canale TV su PR 0 (AV), impostarlo manualmente usando la funzione MANUALE. Per ulteriori informazioni, vedere "MODIFICA PR/MANUALE" a pagina 28.

MODIFICA PR/MANUALE

Le funzioni MODIFICA PR/MANUALE sono di due tipi: modifica dei numeri Programma correnti (PR) (funzioni MODIFICA PROGR.) e registrazione manuale di un canale TV da assegnare al numero Programma (PR) (funzione MANUALE). Di seguito sono riportati i dettagli relativi a queste funzioni:

Attenzione

- Se si utilizza la funzione TRASFER., ELIMINA o INSER., la lista dei numeri Programma correnti (PR) verrà riscritta. Di conseguenza, il numero Programma (PR) di alcuni canali TV verrà modificato.
- Ùtilizzando la funzione MANUALE per un canale TV per il quale la funzione BLOCCO CANALI è stata impostata, si annulla la funzione BLOCCO CANALI per il canale TV.
- Utilizzando la funzione MANUALE per un canale TV per il quale la funzione DECODER (EXT-2) è stata impostata su SI, si ripristinerà l'impostazione della funzione DECODER (EXT-2) per il canale TV su NO.
- Quando un canale TV è già stato registrato in PR 99, se si utilizza la funzione INSER., il canale TV verrà eliminato.

1 Selezionare MODIFICA PR/MANUALE e quindi premere il tasto **OK**



- Per il numero Programma PR 0, verrà visualizzato "AV" nella lista dei numeri Programma (PR).
- Un numero di terminale EXT non viene visualizzato nella lista dei numeri Programma (PR).
- Il numero CH/CC è un numero univoco per il televisore e corrisponde al numero di canale di un canale TV. Per la relazione intercorrente tra un numero di canale e un numero CH/CC, vedere "Tabella dei numeri CH/CC" a pagina 35.

2 Seguire la descrizione operativa della funzione da utilizzare ed eseguire la funzione

TRASFER.:

Questa funzione modifica un numero Programma (PR) di un canale TV.

ID:

Questa funzione registra un nome di canale (ID) su un canale TV.

INSER.:

Questa funzione aggiunge un nuovo canale TV nella lista dei numeri Programma correnti (PR) utilizzando il numero CH/CC.

• Non è possibile utilizzare la funzione INSER. se non si conosce un numero di canale di un canale TV. Utilizzare la funzione MANUALE per registrare un canale TV nel numero Programma (PR).

ELIMINA:

Questa funzione elimina un canale TV non richiesto.

MANUALE:

Questa funzione consente di registrare manualmente un nuovo canale TV su un numero Programma (PR).

3 Premere il tasto **OK** per completare l'impostazione

Verrà visualizzato il menu T-V LINK.

T-V LINK
CARICA DATI TV → VCR
D0005-IT

4 Se non è collegato un videoregistratore compatibile T-V LINK:

Premere il tasto **TV** per uscire dal menu T-V LINK. Il menu T-V LINK scomparirà e tutte le impostazioni risulteranno completate.

Se è collegato un videoregistratore compatibile T-V LINK al terminale EXT-2:

Seguire la procedura di funzionamento "Scaricamento dei dati sul videoregistratore" a pagina 31 per inviare i dati del numero Programma (PR) al videoregistratore.

TRASFER.

1 Premere i tasti V/▲ per scegliere un canale TV Ogni volta che si premono i tasti V/▲ il numero Programma (PR) cambia e l'immagine del canale TV registrato nel numero Programma (PR) appare sullo schermo.

2 Premere il tasto ▶ per avviare la funzione TRASFER.



3 Premere i tasti V/▲ per scegliere un nuovo numero Programma (PR)

Per annullare la funzione TRASFER.: Premere il tasto (i) (Informazioni).

4 Premere il tasto ◀ per cambiare il numero Programma (PR) di un canale TV ed assegnare un nuovo numero Programma (PR)

■ ID

- 1 Premere i tasti V/▲ per scegliere un canale TV Ogni volta che si premono i tasti V/▲ il numero Programma (PR) cambia e l'immagine del canale TV registrato nel numero Programma (PR) appare sullo schermo.
- 2 Premere il tasto rosso per avviare la funzione ID



3 Premere i tasti V/▲ per scegliere il primo carattere del nome Canale (ID) da assegnare al canale TV



4 Premere il tasto blu per visualizzare la LISTA ID (lista dei nomi di canale)



5 Premere i tasti V/▲ per scegliere il nome Canale (ID)

Per annullare la funzione ID: Premere il tasto (i) (Informazioni).

- 6 Premere il tasto **OK** per registrare il nome Canale (ID) assegnato al canale TV
 - È possibile registrare il nome di canale univoco (ID) sul canale TV. Una volta completato il passaggio 3, non passare al passaggio 4 ma premere i tasti ◄/▶ per spostare il cursore ed i tasti ▼/▲ per scegliere un altro carattere per il completamento del nome Canale (ID). Quindi premere il tasto OK per registrare il nome Canale (ID) assegnato al canale TV.

■ INSER.

Preparazione:

- È richiesto un numero CH/CC univoco per questo televisore e che corrisponda al numero di canale di un canale TV. Individuare il numero CH/CC corrispondente dalla tabella "Tabella dei numeri CH/CC" a pagina 35 in base al numero di canale del canale TV.
- Quando l'impostazione NAZIONE è diversa da FRANCE, utilizzare un numero CH/CC a due cifre. Quando l'impostazione NAZIONE è FRANCE, utilizzare un numero CH/CC a tre cifre.
- Quando si aggiunge un canale TV (sistema SECAM-L) da una stazione francese, assicurarsi di impostare NAZIONE su FRANCE. Se l'impostazione NAZIONE è diversa da FRANCE, seguire la descrizione "Modifica dell'impostazione NAZIONE" a pagina 32 per cambiare l'impostazione NAZIONE su FRANCE, quindi avviare la funzione INSER..
- Premere i tasti V/▲ per scegliere un numero Programma (PR) nel quale registrare un nuovo canale TV
- 2 Premere il tasto verde e avviare la funzione INSER.



3 Premere i tasti V/▲ per scegliere "CC" o "CH" a seconda del numero CH/CC del canale TV.

Quando l'impostazione NAZIONE è FRANCE: Scegliere "CH1", "CH2", "CC1" or "CC2".

Per annullare la funzione INSER.: Premere il tasto (i) (Informazioni).

4 Premere i tasti numerici per immettere il numero CH/CC rimanente

Il televisore passerà in modalità di registrazione. Quando la registrazione è completata, l'immagine del canale TV viene visualizzata sullo schermo.

• Il numero CH/CC è un numero che indica la frequenza di trasmissione sul televisore. Se il televisore non è in grado di rilevare il canale TV corrispondente alla frequenza di trasmissione indicata dal numero CH/CC, verrà visualizzata un'immagine con stato di assenza di segnale.

ELIMINA

- 1 Premere i tasti V/▲ per scegliere un canale TV Ogni volta che si premono i tasti V/▲ il numero Programma (PR) cambia e l'immagine del canale TV registrato nel numero Programma (PR) appare sullo schermo.
- 2 Premere il tasto giallo per eliminare il canale TV Il canale TV verrà eliminato dalla lista dei numeri Programma (PR).

MANUALE

Preparazione:

- Se si registra il canale TV (sistema SECAM-L) da una stazione francese, assicurarsi di impostare NAZIONE su FRANCE. Se l'impostazione NAZIONE è diversa da FRANCE, seguire la descrizione "Modifica dell'impostazione NAZIONE" a pagina 32 per cambiare l'impostazione NAZIONE su FRANCE, quindi avviare la funzione MANUALE.
- 1 Premere i tasti V/▲ per scegliere un numero Programma (PR) nel quale si vuole registrare un nuovo canale TV

2 Premere il tasto blu per attivare la funzione MANUALE

Sul lato destro dopo il numero CH/CC, viene visualizzato il SISTEMA (sistema di trasmissione) del canale TV.



Per annullare la funzione MANUALE: Premere il tasto (i) (Informazioni).

3 Premere il tasto ▶ per scegliere il SISTEMA (sistema di trasmissione) del canale TV che si vuole registrare

Canale TV (sistema SECAM-L) da una stazione francese:

Impostare SISTEMA su "L". Se l'impostazione è diversa da "L", non sarà possibile ricevere il canale TV del sistema SECAM-L.

Altri canali TV:

Se non si conosce con esattezza il sistema di trasmissione corretto, impostare SISTEMA su "B/G". Se "B/G" non è appropriato, non sarà possibile ascoltare normalmente l'audio quando il televisore rileva un canale TV. In questo caso, riprovare a impostare correttamente SISTEMA in modo che non vi siano problemi.

4 Premere il tasto verde o rosso per cercare un canale TV

La scansione si interromperà quando il televisore individua un canale TV. Quindi, il canale TV verrà visualizzato.

5 Premere ripetutamente il tasto verde o rosso fino a visualizzare il canale TV desiderato

Se la ricezione del canale TV è scadente: Premere il tasto blu o giallo per sintonizzare con precisione il canale TV.

Se non si riceve l'audio normale anche quando l'immagine del canale TV è correttamente visualizzata:

L'impostazione SISTEMA è errata. Premere il tasto \blacktriangleright e scegliere un SISTEMA che presenti un suono normale.

6 Premere il tasto OK e registrare il canale TV nel numero Programma (PR) Verrà ripristinato il menu MODIFICA PROGR.

normale.

30

Uso della funzione ACI

Questo televisore è dotato della funzione ACI che serve per decodificare i dati ACI (Automatic Channel Installation = Installazione automatica dei canali).

L'uso della funzione ACI consente di registrare rapidamente e correttamente tutti i canali televisivi trasmessi dalla stazione TV via cavo conformemente ai dati della stazione TV via cavo.

Attenzione

- Se si è collegati ad un sistema di TV via cavo che invia i dati ACI e se appare "ACI INIZIO/ACI SALTO" nel menu SINTONIA AUTOMATICA, la funzione ACI è abilitata. In tutti gli altri casi, è disabilitata.
 - 1 Premere i tasti V/▲ per scegliere ACI INIZIO. Quindi premere il tasto OK per avviare la funzione ACI

Se non si desidera utilizzare la funzione ACI: Premere i tasti $\bigvee A$ per scegliere ACI SALTO, quindi premere il tasto OK.

Se il menu SINTONIA AUTOMATICA cambia in un altro menu:

A seconda della stazione TV via cavo, è possibile che si tratti di un menu di selezione delle trasmissioni predisposto dalla stazione TV via cavo.

Seguire le indicazioni sullo schermo ed utilizzare i tasti $\triangleleft/\triangleright \in \forall/\blacktriangle$ per controllare il menu. Una volta configurate la impostozioni, premera il tasto OK

configurate le impostazioni, premere il tasto **OK**.

Se nel menu SINTONIA AUTOMATICA viene visualizzato "ACI ERRORE":

"ACI ERRORE" significa che la funzione ACI presenta dei problemi. Premere il tasto **OK** per riavviare la funzione ACI.

Se appare di nuovo il messaggio "ACI ERRORE" dopo aver riavviato la funzione ACI diverse volte, premere il tasto ▶ per avviare la funzione SINTONIA

AUTOMATICA. Ciò non causa nessun problema perché tutti i canali televisivi sono registrati sui canali (PR) tramite la funzione SINTONIA AUTOMATICA.

2 Al termine della configurazione appare il menu MODIFICA PROGR.. Tornare alle istruzioni che si stavano leggendo e continuare l'operazione

Una volta completate le "Impostazioni iniziali": Tornare al passaggio 6 di "Impostazioni iniziali" a pagina 8.

Una volta completate le "SINTONIA AUTOMATICA":

Tornare al passaggio 4 di "SINTONIA AUTOMATICA" a pagina 27.

- Se si hanno domande sulle voci contenute nel menu di selezione delle trasmissioni o sul modo di gestire il menu, contattare la stazione TV via cavo.
- Se la ricezione della trasmissione televisiva via cavo è scarsa, la funzione ACI non opererà correttamente.
- Se è presente un errore nei dati ACI stessi, non è possibile registrare correttamente il programma televisivo. In questo caso, disattivare la funzione ACI (ACI SALTO) e utilizzare la funzione SINTONIA AUTOMATICA. In alternativa, usare la funzione MODIFICA PR/MANUALE per correggere l'impostazione del canale (PR).

Scaricamento dei dati sul videoregistratore

È possibile inviare i dati più recenti dei numeri Programma (PR) al videoregistratore tramite la funzione T-V LINK.

Attenzione

- Questa operazione è disponibile soltanto se un videoregistratore compatibile T-V LINK è collegato al terminale EXT-2.
- Questa operazione è disponibile soltanto quando il menu T-V LINK è visualizzato.

T-V LINK
CARICA DATI TV \rightarrow VCR

1 Accendere il videoregistratore

2 Premere il tasto OK

Verrà avviata la trasmissione dei dati.



Una volta terminata la trasmissione dei dati, il menu T-V LINK scompare.

Quando il menu T-V LINK viene cambiato con un altro menu:

L'interazione con il menu sul televisore è completata e verrà abilitata l'interazione con il menu con il videoregistratore. Fare riferimento al manuale di istruzioni del videoregistratore e azionare il videoregistratore.

Se appare il messaggio "FUNZIONE NON DISPONIBILE" nel menu T-V LINK, controllare i seguenti tre punti e quindi premere il tasto **OK** per tentare di nuovo la trasmissione dei dati.

- Il videoregistratore compatibile T-V LINK è stato collegato al terminale EXT-2?
- Il videoregistratore è stato acceso?
- Le connessioni del cavo SCART collegato dal terminale EXT-2 al videoregistratore T-V LINK sono corrette?

Modifica dell'impostazione NAZIONE

Dopo aver completato la funzione SINTONIA AUTOMATICA, è possibile cambiare la nazione precedentemente impostata utilizzando la funzione SINTONIA AUTOMATICA. Quando si registrano canali TV per stazioni di trasmissione francesi (sistema SECAM-L), eseguire questa operazione per cambiare la nazione.

1 Visualizzare il menu INSTALLAZIONE

Quando il menu MODIFICA PROGR. è correntemente visualizzato:

Premere il tasto (i) (Informazioni) per tornare al menu INSTALLAZIONE.

2 Premere i tasti V/▲ per scegliere SINTONIA AUTOMATICA. Quindi premere il tasto OK Il menu NAZIONE viene visualizzato come sottomenu della funzione SINTONIA AUTOMATICA. Vi sono due menu NAZIONE. Se si preme il tasto giallo, si cambia il menu NAZIONE nel modo seguente:



- 3 Premere i tasti **◄/▶** e **▼/▲** per scegliere una nazione
- 4 Premere il tasto **OK** per completare l'impostazione

Il menu scomparirà dallo schermo.

Per tornare al menu INSTALLAZIONE dal menu NAZIONE:

Premere il tasto (i) (Informazioni) invece del tasto OK.

Uso della funzione DECODER (EXT-2)

Quando si collega un decoder a un videoregistratore compatibile T-V LINK collegato al terminale EXT-2, utilizzare la funzione DECODER (EXT-2) per decodificare i canali TV codificati.

- 1 Accendere il decoder
- 2 Visualizzare il canale TV da decodificare sul televisore tramite il decoder Anche se il decoder è attivo, in questa fase viene

visualizzata un'immagine codificata.

- **3 Premere il tasto OK per visualizzare il MENU** Verrà visualizzato MENU (menu principale).
- 4 Premere i tasti **▼/**▲ per scegliere OPZIONI. Quindi premere il tasto **OK**

Verrà visualizzato il menu OPZIONI.



5 Premere i tasti V/▲ per scegliere DECODER (EXT-2). Quindi premere i tasti </ > per scegliere SI

Verrà visualizzata un'immagine decodificata.

Per annullare la funzione DECODER (EXT-2): Premere i tasti **◄/▶** per scegliere NO.

6 Premere il tasto OK per completare l'impostazione

Verrà visualizzato il menu T-V LINK.

T-V LINK
CARICA DATI TV → VCR
DODDE IT

- 7 Seguire la procedura di funzionamento "Scaricamento dei dati sul videoregistratore" a pagina 31 per inviare i dati del numero Programma (PR) al videoregistratore
- 8 Se si dispone di un altro canale TV da decodificare tramite il decoder, ripetere i passaggi da 2 a 7

Se per qualsiasi ragione la funzione DECODER (EXT-2) è stata impostata su "SI" ma il canale TV non può essere decodificato, verificare le seguenti condizioni:

- Il decoder è stato collegato in modo corretto al videoregistratore, tenendo conto delle indicazioni nei manuali di istruzione dei relativi dispositivi?
- Il decoder è stato acceso?
- Il canale TV può essere decodificato con un decoder?
- Risulta necessario modificare le impostazioni del videoregistratore per collegare il decoder? Verificare che il videoregistratore sia impostato in modo corretto controllando il relativo manuale di istruzioni.

Collegamento di dispositivi esterni

Collegare i dispositivi al televisore, facendo attenzione ai seguenti schemi di collegamento.

Prima di iniziare i collegamenti:

- Leggere i manuali forniti con i dispositivi. A seconda dei dispositivi, il metodo di collegamento potrebbe risultare diverso da quanto riportato in figura. Inoltre, le impostazioni del dispositivo potrebbero cambiare a seconda del metodo di collegamento, in modo da garantire un funzionamento appropriato.
- · Spegnere tutti i dispositivi, incluso il televisore.
- In "Specifiche tecniche" a pagina 38 sono descritti i dettagli dei terminali EXT. Se si sta collegando un dispositivo non elencato nel seguente diagramma di collegamento, vedere la tabella per determinare il terminale EXT più appropriato.
- Tenere presente che i cavi di collegamento non sono inclusi.

- 1) Videoregistratore (segnale composito)
- ② Videoregistratore (segnale composito/segnale S-VIDEO)
- ③ Videoregistratore compatibile T-V LINK (segnale composito/segnale S-VIDEO)
- ④ Decoder
- ⑤ Lettore DVD (segnale composito/segnale S-VIDEO)
- 6 Lettore DVD (segnale composito/segnale RGB)
- ② Lettore DVD (segnali video componente; Pr/Pb/Y)
- Console videogiochi (segnale composito/segnale RGB)
- 9 Console videogiochi (segnale composito/segnale
- S-VIDEO)
- 10 Cuffie
- ① Telecamera (segnale composito/segnale S-VIDEO)
- 12 Cavo SCART
- 13 Cavo audio
- ① Cavo video
- 15 Cavo S-VIDEO
- 16 Cavo componente



Dispositivi che possono inviare in uscita il segnale S-VIDEO (segnale Y/C), ad esempio un videoregistratore S-VHS

Collegare il dispositivo a un terminale EXT diverso dal terminale EXT-1.

È possibile scegliere un segnale di ingresso video tra il segnale S-VIDEO (segnale Y/C) e il segnale video normale (segnale composito). Per ulteriori informazioni su come azionare il dispositivo, vedere "S-IN (ingresso S-VIDEO)" a pagina 23.

■ Videoregistratore compatibile T-V LINK Assicurarsi di collegare il videoregistratore compatibile T-V LINK al terminale EXT-2. In caso contrario, la

funzione T-V LINK non funzionerà in modo corretto.

 Quando si collega un videoregistratore compatibile T-V LINK al terminale EXT-2, assicurarsi di collegare il decoder al videoregistratore. In caso contrario, la funzione T-V LINK potrebbe non funzionare in modo corretto. Dopo aver registrato i canali TV sui numeri Programma (PR), impostare la funzione DECODER (EXT-2) per il numero Programma (PR) su SI per decodificare un canale TV codificato. Per ulteriori informazioni sul funzionamento, vedere "Uso della funzione DECODER (EXT-2)" a pagina 32.

■ Collegamento delle cuffie

Collegare le cuffie con uno spinotto mini-jack stereo (diametro 3,5 mm) al connettore per cuffie sul lato del televisore.

• Il volume delle cuffie viene regolato con il menu "CUFFIA" menu (vedere pagina 22).

Segnale video/audio in uscita dal terminale EXT-2

È possibile decidere di cambiare l'uscita del segnale video/ audio dal terminale EXT-2. Ciò è utile quando si desidera duplicare il segnale video/audio da un altro dispositivo sul videoregistratore collegato al terminale EXT-2. Per informazioni su come eseguire questa operazione, vedere "DUPLICAZIONE" a pagina 23.

Uscita TV dal terminale EXT-1

Il segnale video/audio di un canale TV correntemente in visione sono sempre inviati in uscita dal terminale EXT-1.

- Il cambiamento di un numero Programma (PR) comporta il cambiamento dell'uscita TV dal terminale EXT-1.
- Il segnale video/audio da un terminale EXT non può essere inviato in uscita.
- I programmi televideo non possono essere inviati in uscita.

Collegamento di altoparlanti/amplificatore

Facendo riferimento allo schema di collegamento dei dispositivi audio, collegare i dispositivi audio desiderati al televisore.

Per ascoltare l'audio del televisore, è possibile utilizzare altoparlanti anteriori esterni al posto degli altoparlanti del televisore.

Prima di iniziare i collegamenti:

- Leggere i manuali forniti con l'amplificatore e gli altoparlanti.
- Spegnere il televisore e l'amplificatore.
- Per evitare che forze magnetiche dagli altoparlanti influenzino negativamente lo schermo del televisore, utilizzare altoparlanti schermati come altoparlanti anteriori.
- Tenere presente che i cavi di collegamento non sono inclusi.

senza sportelli dei terminali



Amplificatore
 Altoparlanti esterni (tipo schermato)

- L'uscita dal terminale AUDIO OUT non viene interrotta dal collegamento delle cuffie al televisore. Non è possibile impedire l'uscita dell'audio dall'altoparlante anteriore anche se si collegano delle cuffie al televisore.
- Regolare il volume degli altoparlanti esterni tramite l'amplificatore.

Tabella dei numeri CH/CC

Quando si desidera utilizzare la funzione INSER. a pagina 29, individuare il numero CH/CC corrispondente al numero di canale del canale TV nella tabella che segue.

СН	Canale	СН	Canale	сс	Canale	сс	Canale
CH 02 / CH 202	E2, R1	CH 40 / CH 240	E40, R40	CC 01 / CC 201	S1	CC 31 / CC 231	S31
CH 03 / CH 203	E3, ITALIA A	CH 41 / CH 241	E41, R41	CC 02 / CC 202	S2	CC 32 / CC 232	S32
CH 04 / CH 204	E4, ITALIA B, R2	CH 42 / CH 242	E42, R42	CC 03 / CC 203	S3	CC 33 / CC 233	S33
CH 05 / CH 205	E5, ITALIA D, R6	CH 43 / CH 243	E43, R43	CC 04 / CC 204	S4	CC 34 / CC 234	S34
CH 06 / CH 206	E6, ITALIA E, R7	CH 44 / CH 244	E44, R44	CC 05 / CC 205	S5	CC 35 / CC 235	S35
CH 07 / CH 207	E7, ITALIA F, R8	CH 45 / CH 245	E45, R45	CC 06 / CC 206	S6	CC 36 / CC 236	S36
CH 08 / CH 208	E8, R9	CH 46 / CH 246	E46, R46	CC 07 / CC 207	S7	CC 37 / CC 237	S37
CH 09 / CH 209	E9, ITALIA G	CH 47 / CH 247	E47, R47	CC 08 / CC 208	S8	CC 38 / CC 238	S38
CH 10/CH 210	E10. ITALIA H. R10	CH 48 / CH 248	E48. R48	CC 09 / CC 209	S9	CC 39 / CC 239	S39
CH 11/CH 211	E11, ITALIA H+1, R11	CH 49 / CH 249	E49. R49	CC 10/CC 210	S10	CC 40 / CC 240	S40
CH 12/CH 212	E12, ITALIA H+2, R12	CH 50 / CH 250	E50, R50	CC 11/CC 211	S11	CC 41/CC 241	S41
CH 21/CH 221	E21, R21	CH 51 / CH 251	E51, R51	CC 12/CC 212	S12	CC 75/CC 275	X
CH 22 / CH 222	F22, R22	CH 52 / CH 252	E52, R52	CC 13/CC 213	S13	CC 76 / CC 276	Y. R3
CH 23/CH 223	E23, R23	CH 53 / CH 253	E53, R53	CC 14 / CC 214	S14	CC 77 / CC 277	Z. ITALIA C. R4
CH 24 / CH 224	F24 R24	CH 54 / CH 254	E54 R54	CC 15/CC 215	S15	CC 78/CC 278	Z+1 R5
CH 25/CH 225	E25 R25	CH 55 / CH 255	E55 R55	CC 16/CC 216	S16	CC 79/CC 279	7+2
CH 26 / CH 226	E26, R26	CH 56 / CH 256	E56 R56	CC 17/CC 217	S17	0010700210	
CH 27 / CH 227	E27, R27	CH 57 / CH 257	E57 R57	CC 18/CC 218	S18		
CH 28/CH 228	E28 R28	CH 58 / CH 258	E58 R58	CC 19/CC 219	S19		
CH 29/CH 229	E29 R29	CH 59 / CH 259	E59 R59	CC 20 / CC 220	S20		
CH 30 / CH 230	E30 B30	CH 60 / CH 260	E60 R60	CC 21/CC 221	S21		
CH 31/CH 231	E31 R31	CH 61 / CH 261	E61 R61	CC 22 / CC 222	S22		
CH 32 / CH 232	E32 R32	CH 62 / CH 262	E62 R62	CC 23/CC 223	S23		
CH 33 / CH 232	E32, R32	CH 63 / CH 263	E63 R63	CC 24 / CC 224	S24		
CH 34 / CH 234	E34, R34	CH 64 / CH 264	E64 R64	CC 25 / CC 225	S25		
CH 35/CH 235	E35 R35	CH 65 / CH 265	E65 R65	CC 26 / CC 226	S26		
CH 36 / CH 236	E36 D36	CH 66 / CH 266	E66 P66	CC 27 / CC 227	S27		
CH 37/CH 237	E37 D37	CH 67 / CH 267	E67 P67	CC 28 / CC 228	521		
	E30 D20		E07, N07	CC 20 / CC 220	520		
CH 30 / CH 230	E30, R30	CH 69 / CH 269	E60 P60	CC 297 CC 229	S29		
1.8 39/1.8 2.39	E39. R39	CH 09/CH 209	EU9. RU9		330		
011007011200							
	Canala	CH	Canala	<u></u>		CC	
CH	Canale	СН	Canale	CC	Frequenza (MHz)	CC	Frequenza (MHz)
CH 102	Canale F2	CH CH 141	Canale F41	CC CC 110	Frequenza (MHz) 116 - 124	CC 152	Frequenza (MHz) 391 - 399
CH 102 CH 103 CH 103	Canale F2 F3	CH CH 141 CH 142	Canale F41 F42	CC 110 CC 111	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132	CC 152 CC 153 CC 153	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407
CH 102 CH 102 CH 103 CH 104 CH 104	Canale F2 F3 F4 F5	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 143	Canale F41 F42 F43 F44	CC 110 CC 111 CC 112 CC 112	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140	CC 152 CC 153 CC 154 CC 154	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415
CH CH 102 CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 105	Canale F2 F3 F4 F5 F2	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 144	Canale F41 F42 F43 F44 E45	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 113	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148	CC 152 CC 153 CC 153 CC 154 CC 155 CC 155	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 400 - 404
CH CH 102 CH 102 CH 103 CH 104 CH 104 CH 105 CH 106 CH 106	Canale F2 F3 F4 F5 F6	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 144 CH 145 CH 145	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F40	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 114 CC 114	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 450 - 64	CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 156	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 414 - 400
CH CH 102 CH 102 CH 103 CH 104 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 107	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F2	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 146	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 140	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 904 - 670	CC 152 CC 152 153 CC 154 155 CC 155 156 CC 157 157	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 400 - 417
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F2	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 146 CH 147 CH 147	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F40	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 102 CC 102	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 158	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 109	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F20	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 148 CH 148	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 1123 CC 114	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 220 - 200	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 159	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 45 - 600
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 109 CH 110	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 149 CH 149	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 123 CC 124 CC 124 CC 125	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 228 - 236	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 C2 151	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 420 - 410
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 150	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50	CC CC CC III CC 110 CC 111 CC II2 CC II3 CC II4 CC CC II5 CC II6 CC II2 II2 CC II2 CC II2	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 151	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 115 CC 116 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 126	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 115 CC 123 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 C2 126 CC 127	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24	CH CH 141 CH 142 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 146 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 151 CH 152 CH 153 CH 153	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 128 CC 128	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 275	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54	CC CC CC III CC 111 CC 112 CC CC III CC IIII CC IIII CC	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 110 CH 110 CH 110 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 126	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F50 F51 F52 F53 F54 F55	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 110 CH 110 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 126 CH 127	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56	CC CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 123 CC 124 CC 126 CC 125 CC 126 CC 128 CC 129 CC 130 CC 131	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 445 - 463 463 - 469
CH CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 125 CH 126 CH 127 CH 128	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 152 CH 153 CH 155 CH 156 CH 157	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 132	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 144 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 131 CC 133	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 127 CH 128 CH 129 CH 130	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58 F59	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 123 CC 126 CC 127 CC 128 CC 130 CC 131 CC 132 CC 133 CC 141	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 306 - 311	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 126 CH 128 CH 129 CH 130 CH 131	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58 F59 F60	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 130 CC 131 CC 132 CC 133 CC 141 CC 142	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 144 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 306 - 311 311 - 319	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 126 CH 127 CH 128 CH 129 CH 130 CH 131 CH 132	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160 CH 161	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58 F59 F60 F61	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 133 CC 133 CC 141 CC 142	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 306 - 311 311 - 319 319 - 327	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 126 CH 127 CH 128 CH 130 CH 131 CH 132 CH 133	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F33	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 152 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160 CH 161 CH 162	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 131 CC 133 CC 141 CC 142 CC 144	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 300 - 311 311 - 319 319 - 327 327 - 335	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F33 F34	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160 CH 161 CH 162 CH 163	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62 F63	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 131 CC 132 CC 141 CC 142 CC 132 CC 141 CC 142 CC 143 CC 144 CC 145	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 144 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 311 311 - 319 311 - 319 319 - 327 327 - 335 335 - 343	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F33 F34	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160 CH 161 CH 163 CH 164	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F55 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62 F63 F64	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 130 CC 131 CC 132 CC 133 CC 144 CC 144 CC 144 CC 145 CC 146	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 144 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 306 - 311 311 - 319 319 - 327 327 - 335 335 - 343 343 - 351	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F34 F35 F36	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 161 CH 162 CH 163 CH 164	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F55 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62 F63 F64	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 116 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 130 CC 131 CC 132 CC 144 CC 132 CC 143 CC 144 CC 145 CC 144 CC 145 CC 146 CC 147	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 300 - 335 311 - 319 319 - 327 325 - 343 343 - 351 351 - 359	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F33 F34 F35 F36 F37	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 158 CH 158 CH 159 CH 161 CH 162 CH 163 CH 164 CH 165 CH 166	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62 F63 F64 F65 F66 F66	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 130 CC 131 CC 132 CC 133 CC 144 CC 145 CC 143 CC 144 CC 145 CC 146 CC 147 CC 148	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 144 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 306 - 311 311 - 319 313 - 343 343 - 351 351 - 359 359 - 367	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH 102 CH 103 CH 104 CH 105 CH 106 CH 107 CH 108 CH 109 CH 110 CH 121 CH 122 CH 123 CH 124 CH 125 CH 126 CH 128 CH 129 CH 130 CH 131 CH 132 CH 133 CH 134 CH 135 CH 136 CH 137 CH 138	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F33 F34 F35 F36 F37 F38	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 149 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160 CH 161 CH 163 CH 164 CH 165 CH 166 CH 166 CH 166 CH 166 CH 166 CH 167	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62 F64 F65 F66 F67	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 131 CC 142 CC 132 CC 143 CC 144 CC 145 CC 144 CC 145 CC 146 CC 147 CC 148 CC 149	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 144 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 292 - 300 300 - 306 306 - 311 311 - 319 319 - 327 327 - 335 335 - 343 343 - 351 351 - 359 359 - 367 367 - 375	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 160 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469
CH CH	Canale F2 F3 F4 F5 F6 F7 F8 F9 F10 F21 F22 F23 F24 F25 F26 F27 F28 F29 F30 F31 F32 F33 F34 F35 F36 F37 F38 F39	CH CH 141 CH 142 CH 143 CH 144 CH 145 CH 146 CH 147 CH 148 CH 147 CH 148 CH 150 CH 151 CH 152 CH 153 CH 154 CH 155 CH 156 CH 157 CH 158 CH 159 CH 160 CH 161 CH 162 CH 163 CH 164 CH 165 CH 166 CH 167 CH 167 CH 168	Canale F41 F42 F43 F44 F45 F46 F47 F48 F49 F50 F51 F52 F53 F54 F55 F56 F57 F58 F59 F60 F61 F62 F63 F66 F67 F68	CC CC 110 CC 111 CC 112 CC 113 CC 114 CC 115 CC 123 CC 124 CC 125 CC 126 CC 127 CC 128 CC 129 CC 130 CC 131 CC 144 CC 143 CC 144 CC 143 CC 144 CC 145 CC 146 CC 147 CC 148 CC 149 CC 148 CC 149 CC 148 CC 149 CC 150	Frequenza (MHz) 116 - 124 124 - 132 132 - 140 140 - 148 148 - 156 156 - 164 164 - 172 220 - 228 228 - 236 236 - 244 244 - 252 252 - 260 260 - 268 268 - 276 276 - 284 284 - 292 292 - 300 300 - 306 306 - 311 311 - 319 319 - 327 327 - 335 335 - 343 343 - 351 351 - 359 355 - 367 367 - 375 375 - 383	CC CC 152 CC 153 CC 154 CC 155 CC 156 CC 157 CC 158 CC 159 CC 161	Frequenza (MHz) 391 - 399 399 - 407 407 - 415 415 - 423 423 - 431 431 - 439 439 - 447 447 - 455 455 - 463 463 - 469

 Quando due numeri CH/CC corrispondono a un numero di canale, scegliere uno dei due numeri in base all'impostazione NAZIONE corrente. Quando l'impostazione NAZIONE è diversa da FRANCE, scegliere un numero CH/CC a due cifre. Quando l'impostazione NAZIONE è FRANCE, scegliere un numero CH/CC a tre cifre.

 Individuare il numero CH/CC (da CC110 a CC161) corrispondente al canale TV (sistema SECAM-L) da una stazione TV via cavo francese, in base alla frequenza di trasmissione del canale TV. Se non si conosce la frequenza di trasmissione, contattare la stazione TV.

 I numeri CH/CC di CH102-CH169 e CC110-CC161 corrispondono ai canali TV trasmessi con sistema SECAM-L. Gli altri numeri CH/CC corrispondono ai canali TV trasmessi con un metodo diverso dal sistema SECAM-L.

Risoluzione dei problemi

Se si verifica un problema durante l'uso del televisore, leggere attentamente la presente sezione sulla "Risoluzione dei problemi" prima di far riparare il televisore. È possibile che si sia in grado di risolvere agevolmente il problema autonomamente. Ad esempio, se la spina CA è scollegata dalla presa CA, o l'antenna TV presenta dei problemi, si potrebbe erroneamente pensare a un problema del televisore.

Importante:

- Questa guida alla risoluzione dei problemi è relativa esclusivamente a problemi la cui natura non è facilmente determinabile. Se si riscontra un problema durante l'uso di una funzione, leggere attentamente la pagina (o le pagine) corrispondente all'uso della funzione, senza soffermarsi sulla presenta guida alla risoluzione dei problemi.
- Dopo aver seguito le descrizioni della risoluzione dei problemi o la descrizione d'uso delle funzioni interessate senza aver ottenuto dei risultati, rimuovere la spina CA dalla presa CA e richiedere un intervento di riparazione per il televisore. Non tentare di riparare personalmente il televisore o di rimuoverne il pannello posteriore.

Se il televisore non si accende

- La spina CA del cavo di alimentazione dal televisore è collegata alla presa di corrente CA?
- Assicurarsi che l'interruttore VCR/TV/DVD sia nella posizione TV. Non è possibile accendere il televisore quando l'interruttore VCR/TV/DVD è impostato nella posizione VCR o DVD.

Se il televisore non si spegne

 Assicurarsi che l'interruttore VCR/TV/DVD sia nella posizione TV. Non è possibile spegnere il televisore quando l'interruttore VCR/TV/DVD è impostato nella posizione VCR o DVD.

Nessuna immagine o nessun audio

- È stato scelto un canale TV la cui ricezione è estremamente scadente? In questo caso, la funzione FONDO BLU verrà attivata, l'intero schermo diventerà di colore blu e l'audio verrà silenziato. Nonostante ciò, se si desidera vedere il canale TV, seguire la descrizione "FONDO BLU" a pagina 25 per provare a portare l'impostazione della funzione FONDO BLU su NO.
- Si è impostata la funzione ALTOPARLANTI su NO? Seguire la descrizione "ALTOPARLANTI" a pagina 21 per controllare l'impostazione della funzione ALTOPARLANTI per cercare di risolvere il problema.
- Se l'impostazione SISTEMA per un canale TV non è corretta, l'audio potrebbe non essere emesso. Seguire la descrizione "MODIFICA PR/MANUALE" a pagina 28 per utilizzare la funzione MANUALE e per provare a modificare l'impostazione SISTEMA.

■ Immagine scadente

- Se il disturbo oscura completamente l'immagine (effetto neve), l'antenna o il cavo dell'antenna potrebbe presentare dei problemi. Verificare le condizioni seguenti per cercare di risolvere il problema:
 - Il televisore e l'antenna sono stati collegati correttamente?

Il cavo dell'antenna è danneggiato?

- L'antenna è orientata nella direzione giusta? C'è un guasto nell'antenna?
- Se il televisore o l'antenna riceve interferenze da altri dispositivi, l'immagine potrebbe essere rovinata da strisce o disturbi. Spostare i dispositivi, ad esempio amplificatore, computer o asciugacapelli, che possono causare interferenze distanziandoli dal televisore, oppure cambiare posizione al televisore. Se l'antenna subisce interferenze da una torre radio o un cavo ad alta tensione, contattare il proprio rivenditore locale.
- Se il televisore subisce interferenze da segnali riflessi da montagne o edifici, potrà verificarsi uno sdoppiamento delle immagini (effetto fantasma). Provare a cambiare la direzione dell'antenna o installare un'antenna con migliore direzionabilità.
- Le impostazioni SISTEMA per i canali TV sono corrette? Seguire la descrizione "SISTEMA" a pagina 20 per provare a risolvere il problema.

- Le impostazioni COLORE o LUMINOSITA' sono state controllate in modo corretto? Seguire la descrizione "Regolazione dell'immagine" a pagina 18 per provare a regolarle in modo corretto.
- Non registrare su videocassetta il televideo in quanto possono verificarsi problemi in fase di registrazione.
- Quando si guardano le immagini dai software video disponibili in commercio o dalle videocassette che sono state registrate in modo sbagliato, la parte superiore dell'immagine potrebbe essere distorta. Ciò è dovuto alla condizione del segnale video e non a causa di un funzionamento difettoso.

Suono scadente

- Si sono regolate le impostazioni BASSI o ALTI in modo corretto? In caso contrario, seguire la descrizione "Regolazione del suono" a pagina 21 per provare a regolarle in modo corretto.
- Quando la ricezione di un canale TV è scadente, potrebbe risultare difficile udire il suono stereo o il suono bilingue. In questo caso, seguire la descrizione "STEREO / I • II" a pagina 21 per agevolare l'ascolto impostando il suono monofonico.

Mancato funzionamento

- Le pile del telecomando sono esaurite? Seguire la descrizione "Inserimento delle pile nel telecomando" a pagina 5 e sostituire le pile esaurite con pile nuove per risolvere il problema.
- Si è cercato di utilizzare il telecomando dai lati o dalla parte posteriore del televisore oppure da una posizione distante più di sette metri dal televisore? Utilizzare il telecomando direzionandolo dalla parte anteriore del televisore o da una posizione entro sette metri dal televisore per cercare di risolvere il problema.
- Quando si sta visualizzando il televideo, non è possibile interagire con i menu. Premere il tasto **TV** per ripristinare il programma TV normale e provare a interagire con i menu.
- Se il televisore improvvisamente cessa di rispondere ai comandi, scollegare il cavo di alimentazione del televisore dalla presa di corrente CA. Collegare nuovamente il cavo alla presa per accendere il televisore. Se il televisore torna allo stato normale, il problema è risolto.

Altre considerazioni

- Quando la funzione TIMER è attiva, il televisore viene automaticamente spento. Se il televisore si spegne improvvisamente, provare a premere il tasto 心/I (Riposo) per riaccenderlo. Se il televisore viene ripristinato allo stato originale, il problema è stato risolto.
- Quando un segnale WSS è incluso nel segnale di trasmissione o nel segnale da un dispositivo esterno, o quando il televisore riceve un segnale di controllo da un dispositivo esterno, la modalità ZOOM cambia automaticamente. Se si vuole ritornare alla modalità ZOOM precedente, premere il tasto **ZOOM** per scegliere di nuovo la modalità ZOOM.
- Ci vuole un breve periodo di tempo dal momento in cui viene eseguita un'operazione come il cambiamento dei canali fino a quando viene visualizzata un'immagine. Ciò non è un funzionamento difettoso. Questo è il tempo necessario all'immagine per stabilizzarsi prima di poter essere visualizzata.
- Il televisore potrebbe emettere un crepitio a causa di sbalzi improvvisi di temperatura. Non è importante che l'immagine o l'audio non mostrino alcun segno di anormalità. Se si sentono dei crepitii in modo frequente quando si guarda il televisore, potrebbero essere intervenute altre cause. A scopo precauzionale, richiedere l'intervento di personale tecnico qualificato.
- Nella modalità con immagini accoppiate, l'immagine secondaria può scomparire quando viene azionata l'apparecchiatura esterna. Se ciò si verifica, premere il tasto e visualizzare nuovamente l'immagine secondaria.
- Il volume delle cuffie viene regolato con il menu "CUFFIA". Non può essere regolato con i tasti (Volume) -/+.
- Quando ALTOPARL. TV nel menu "CUFFIA" è impostato su SI, anche se le cuffie sono collegate, viene emesso del suono dall'altoparlante TV. Quando non si desidera che alcun suono venga emesso dall'altoparlante TV, selezionare l'impostazione NO.
- La parte superiore del televisore e lo schermo possono raggiungere notevoli temperature durante l'uso; ciò non ha tuttavia effetto sulle prestazioni del televisore. Assicurarsi che i fori di ventilazione non siano ostruiti.
- Quando l'immagine non è stabile, lo schermo può diventare bianco per qualche istante. Ciò si verifica quando viene a mancare il segnale che alimenta i cristalli liquidi. Ciò non è un funzionamento difettoso.
- Quando un'immagine fissa viene visualizzata per un lungo periodo di tempo, potrebbe rimanere una debole traccia residuale sullo schermo per un breve periodo quando viene tolta l'alimentazione o quando viene visualizzata un'altra immagine. Ciò non rappresenta un funzionamento difettoso e l'immagine è destinata a scomparire.

Specifiche tecniche

Modello	LT-32C31BUE/LT-32C31SUE				
Sistemi di trasmissione	CCIR B/G, I, D/K, L				
Sistemi del colore	PAL, SECAM I terminali EXT supportano anche il sistema NTSC 3.58/4.43 MHz. 				
Canali e frequenze	 E2-E12, E21-E69, S1-S41, X, Y, Z, Z+1, Z+2, ITALIA A-H, ITALIA H+1, ITALIA H+2, F2-F10, F21-F69, R1-R12, R21-R69 I canali TV via cavo francesi delle frequenze di trasmissione 116 - 172 MHz e 220 - 469 MHz 				
Sistemi audio-multiplex	A2 (B/G, D/K), Sistema NICAM (B/G, I, D/K, L)				
Sistemi televideo	FLOF (Fastext), TOP, WST (World Standard System)				
Requisiti di alimentazione	110 - 240 V CA, 50/60 Hz				
Consumo energia	177 W, Riposo (standby): 2,3 W				
Formato schermo	Area visibile 80,2 cm (misurata in diagonale)				
Risoluzione schermo	1280 × 768 (W-XGA)				
Uscita audio	Potenza nominale in uscita: 10 W + 10 W				
Altoparlanti	6,6 cm tondi × 2				
Terminale EXT-1	Euroconnettore (21-pin, SCART) • Sono disponibili l'ingresso video, gli ingressi audio S/D e gli ingressi RGB. • Sono disponibili uscite di trasmissione TV (Video e Audio S/D).				
Terminale EXT-2	Euroconnettore (21-pin, SCART) • Sono disponibili l'ingresso video, l'ingresso S-VIDEO (Y/C), gli ingressi audio S/D e gli ingressi RGB. • Sono disponibili le uscite video e audio S/D. • Sono disponibili le funzioni T-V LINK.				
Terminale EXT-3	Connettori RCA × 3 Connettore S-VIDEO × 1 • Sono disponibili l'ingresso video, gli ingressi audio S/D e l'ingresso S-VIDEO (Y/C).				
Terminale EXT-4	 Connettori RCA × 5 Sono disponibili ingressi video componente (Pr, Pb, Y) (625p, 525p, 1125i) e ingressi audio S/D. I segnali 525p e 625p sono segnali di scansione progressiva. Alcuni lettori DVD possono inviare in uscita tali segnali. II segnale 1125i è uno dei più recenti segnali ad alta definizione. Tuttavia, la trasmissione 1125i non è attualmente disponibile in Europa. 				
Terminale AUDIO OUT	Connettori RCA × 2 Sono disponibili le uscite audio S/D. 				
Presa per cuffie	Mini-jack stereo (diametro 3,5 mm)				
Dimensioni (W \times H \times D)	833 mm × 638 mm × 260 mm 833 mm × 569 mm × 97 mm (solo televisore)				
Peso	22 kg 19,2 kg (solo televisore)				
Accessori	Unità telecomando × 1 (RM-C1808) Pile a secco AA/R6 × 2				

Il modello e le specifiche tecniche sono soggetti a modifiche senza preavviso. Le immagini visualizzate sullo schermo tramite le funzioni ZOOM di questo televisore non devono essere mostrate per alcun scopo dimostrativo o commerciale in luoghi (sale di degustazione o atri di alberghi, ecc.) senza il previo consenso dei proprietari dei diritti d'autore delle sorgenti di immagini originali, in quanto ciò costituisce una violazione dei diritti d'autore.

Elemento Modello	LT-26C31BUE/LT-26C31SUE					
Sistemi di trasmissione	CCIR B/G, I, D/K, L					
Sistemi del colore	PAL, SECAM • I terminali EXT supportano anche il sistema NTSC 3.58/4.43 MHz.					
Canali e frequenze	 E2-E12, E21-E69, S1-S41, X, Y, Z, Z+1, Z+2, ITALIA A-H, ITALIA H+1, ITALIA H+2, F2-F10, F21-F69, F R12, R21-R69 I canali TV via cavo francesi delle frequenze di trasmissione 116 - 172 MHz e 220 - 469 MHz 					
Sistemi audio-multiplex	A2 (B/G, D/K), Sistema NICAM (B/G, I, D/K, L)					
Sistemi televideo	FLOF (Fastext), TOP, WST (World Standard System)					
Requisiti di alimentazione	110 - 240 V CA, 50/60 Hz					
Consumo energia	148 W, Riposo (standby): 2,8 W					
Formato schermo	Area visibile 66 cm (misurata in diagonale)					
Risoluzione schermo	1280 × 768 (W-XGA)					
Uscita audio	Potenza nominale in uscita: 10 W + 10 W					
Altoparlanti	6,6 cm tondi × 2					
Terminale EXT-1	Euroconnettore (21-pin, SCART) • Sono disponibili l'ingresso video, gli ingressi audio S/D e gli ingressi RGB. • Sono disponibili uscite di trasmissione TV (Video e Audio S/D).					
Terminale EXT-2	Euroconnettore (21-pin, SCART) • Sono disponibili l'ingresso video, l'ingresso S-VIDEO (Y/C), gli ingressi audio S/D e gli ingressi RGB. • Sono disponibili le uscite video e audio S/D. • Sono disponibili le funzioni T-V LINK.					
Terminale EXT-3	Connettori RCA × 3 Connettore S-VIDEO × 1 • Sono disponibili l'ingresso video, gli ingressi audio S/D e l'ingresso S-VIDEO (Y/C).					
Terminale EXT-4	 Connettori RCA × 5 Sono disponibili ingressi video componente (Pr, Pb, Y) (625p, 525p, 1125i) e ingressi audio S/D. I segnali 525p e 625p sono segnali di scansione progressiva. Alcuni lettori DVD possono inviare in uscita tali segnali. II segnale 1125i è uno dei più recenti segnali ad alta definizione. Tuttavia, la trasmissione 1125i non è attualmente disponibile in Europa. 					
Terminale AUDIO OUT	Connettori RCA × 2 • Sono disponibili le uscite audio S/D.					
Presa per cuffie	Mini-jack stereo (diametro 3,5 mm)					
Dimensioni (W \times H \times D)	703 mm \times 560 mm \times 260 mm 703 mm \times 491 mm \times 94 mm (solo televisore)					
Peso	19,0 kg 18,3 kg (solo televisore)					
Accessori	Unità telecomando × 1 (RM-C1808) Pile a secco AA/R6 × 2					

Il modello e le specifiche tecniche sono soggetti a modifiche senza preavviso. Le immagini visualizzate sullo schermo tramite le funzioni ZOOM di questo televisore non devono essere mostrate per alcun scopo dimostrativo o commerciale in luoghi (sale di degustazione o atri di alberghi, ecc.) senza il previo consenso dei proprietari dei diritti d'autore delle sorgenti di immagini originali, in quanto ciò costituisce una violazione dei diritti d'autore.



